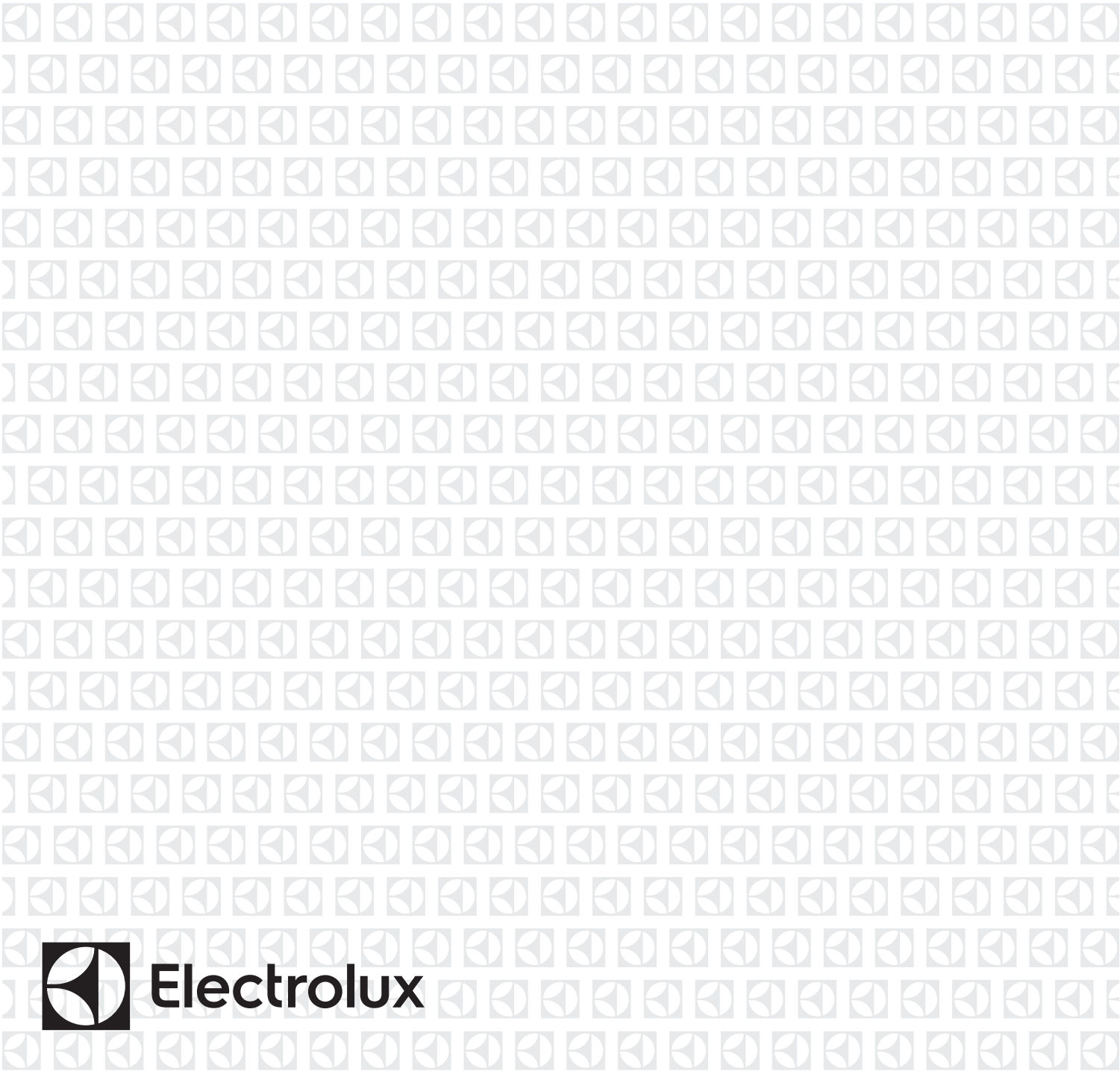


|           |               |                |    |
|-----------|---------------|----------------|----|
| <hr/>     |               | <hr/>          |    |
| <b>NO</b> | Oppvaskmaskin | Bruksanvisning | 2  |
| <b>SV</b> | Diskmaskin    | Bruksanvisning | 27 |



# INNHold

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| 1. SIKKERHETSINFORMASJON..... | 2  |
| 2. SIKKERHETSANVISNINGER..... | 4  |
| 3. PRODUKTBEKRIVELSE.....     | 6  |
| 4. BETJENINGSPANEL.....       | 7  |
| 5. PROGRAMMER.....            | 8  |
| 6. ALTERNATIVER.....          | 10 |
| 7. INNSTILLINGER.....         | 11 |
| 8. FØR FØRSTEGANGS BRUK.....  | 14 |
| 9. DAGLIG BRUK.....           | 15 |
| 10. RÅD OG TIPS.....          | 16 |
| 11. STELL OG RENGJØRING.....  | 18 |
| 12. FEILSØKING.....           | 21 |
| 13. TEKNISKE DATA.....        | 25 |

## VI TENKER PÅ DEG

Takk for at du har kjøpt et produkt fra Electrolux. Du har valgt et produkt som bringer fler tiår med erfaring og innovasjon med seg. Genialt og stilig, og det er designet med tanke på deg. Så uansett når du bruker det, kan du være trygg på at du får gode resultater hver gang.

Velkommen til Electrolux.

**Gå inn på nettsiden vår for å:**



Få råd om bruk, brosjyrer, løse problemer, service- og reparasjonsinformasjon:

**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Registrer produktet for bedre service:

**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Kjøp tilbehør, forbruksvarer og originale reservedeler til apparatet ditt:

**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**

## KUNDESTØTTE OG SERVICE

Bruk alltid originale reservedeler.

Når du kontakter vår autoriserte serviceavdeling, må du sørge for å ha følgende opplysninger for hånden: Modell, PNC (produktnummer), serienummer.

Informasjonen finner du på typeskiltet.



Advarsel/Forsiktig – Sikkerhetsinformasjon



Generell informasjon og tips



Miljøinformasjon

Med forbehold om endringer.

### 1. SIKKERHETSINFORMASJON

Les medfølgende instruksjoner grundig før du installerer og bruker apparatet. Produsenten er ikke ansvarlig for

personskader eller andre skader som følge av feilaktig montering eller bruk. Hold alltid instruksjonene på et trygt og tilgjengelig sted for fremtidig referanse.

## 1.1 Sikkerhet for barn og utsatte personer

- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de har tilsyn eller får instruksjon i sikker bruk av produktet og forstår hvilke farer som kan inntreffe.
- Barn mellom 3 og 8 år og personer med svært omfattende og komplekse funksjonsnedsettelse må holdes på avstand fra produktet med mindre de er under tilsyn hele tiden.
- Barn yngre enn 3 år må holdes på avstand fra produktet hvis de ikke er under tilsyn hele tiden.
- Ikke la barn leke med produktet.
- Oppbevar alle vaskemidler utilgjengelig for barn.
- Hold barn og kjæledyr borte fra produktet når døren er åpen.
- Rengjøring og vedlikehold av produktet skal ikke utføres av barn med mindre de er under tilsyn.

## 1.2 Generell sikkerhet

- Dette apparatet er ment å brukes i husholdninger og lignende applikasjoner som:
  - gårdshus; personalkjøkken i butikker, på kontorer og andre arbeidsmiljøer;
  - av gjester på hoteller, moteller, pensjonater og andre boligtyper.
- Dette apparatets spesifikasjoner må ikke endres.
- Driftsvanntrykket (minimum og maksimum) må være mellom 0.5 (0.05) / 8 (0.8) bar (MPa)
- Overhold maksimalt antall 10 kuverter.
- Hvis strømkabelen blir skadet, må den skiftes av produsenten, autorisert servicesenter eller annen kvalifisert person for å unngå risiko.

- Legg bestikket i bestikkurven med de skarpe spissene nedover, eller legg dem i bestikkskuffen i vannrett posisjon med de skarpe kantene nedover.
- Ikke la apparatet stå med åpen dør uten tilsyn for å unngå at den ved et uhell skulle bli tråkket på.
- Slå av apparatet og trekk støpselet ut av stikkontakten før det utføres noe vedlikehold.
- Ikke bruk høytrykksspyler og/eller damp til å rengjøre apparatet.
- Hvis produktet har ventilasjonsåpninger på basen, må de ikke blokkeres av f.eks. et teppe.
- Produktet skal kobles til vannforsyningen med det nye medfølgende slangesettet. Gamle slangesett må ikke brukes på nytt.

## 2. SIKKERHETSANVISNINGER

### 2.1 Installasjon



#### **ADVARSEL!**

Bare en kvalifisert person må montere dette produktet.

- Fjern all emballasje.
- Ikke monter eller bruk et skadet produkt.
- Bruk ikke apparatet før du installerer det i en innebygget enhet med hensyn til sikkerhet.
- Følg installasjonsanvisningene som følger med produktet.
- Vær alltid forsiktig når du flytter produktet. Det er tungt. Bruk alltid vernebriller og lukket fottøy.
- Ikke monter eller bruk produktet på steder der temperaturen er lavere enn 0 °C.
- Monter produktet på et trygt og egnet sted som oppfyller monteringskrav.

### 2.2 Elektrisk tilkobling



#### **ADVARSEL!**

Fare for brann og elektrisk støt.

- Produktet må være jordnet.
- Kontroller at parameterne på typeskiltet er kompatible med de

elektriske spesifikasjonene i strømforsyningen.

- Bruk alltid en korrekt montert, jordnet stikkontakt.
- Ikke bruk grenuttak eller skjøteledninger.
- Pass på at støpselet og strømkabelen ikke påføres skade. Hvis strømkabelen må erstattes, må dette utføres av vårt Autoriserte servicesenter.
- Ikke sett støpselet i stikkontakten før monteringen er fullført. Påse at det er tilgang til stikkontakten etter monteringen.
- Ikke trekk i kabelen for å koble fra produktet. Trekk alltid i selve støpselet.
- Dette apparatet er utstyrt med en 13 A-stikkontakt. Skulle det bli nødvendig å skifte sikringen i stikkontakten, bruk en 13 A ASTA (BS 1362) sikring (kun Storbritannia og Irland).

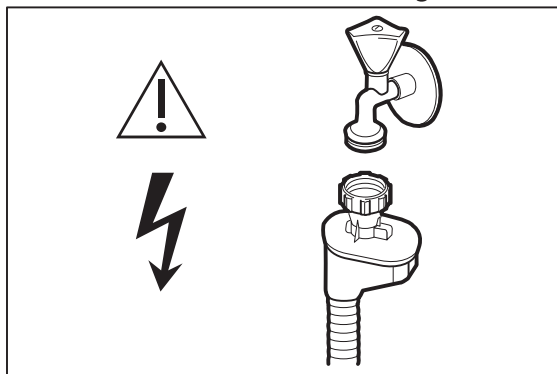
### 2.3 Vanntilkobling

- Ikke påfør skade på vannslangene.
- La vannet renne til det er rent og klart før du kopler til nye rør eller rør som ikke er blitt brukt på lengre tid, der reparasjonsarbeid er blitt utført eller



nye enheter er blitt montert (vannmålere osv.).

- Sørg for at det ikke er synlige vannlekkasjer under og etter første gangs bruk av apparatet.
- Vanninntaksslangen har en sikkerhetsventil og en dobbel mantel med en indre strømledning.



**ADVARSEL!**  
Farlig spenning.

- Hvis vanninntaksslangen er defekt, må du umiddelbart stenge vannkranen og trekke ut støpselet. Kontakt servicesenteret for å bytte ut vanninntaksslangen.

## 2.4 Bruk

- Legg ikke brennbare produkter, eller gjenstander som er fuktet med brennbare produkter, inn i eller i nærheten av apparatet.
- Oppvaskmidler er farlige. Følg sikkerhetsanvisningene på vaskemiddelpakken.
- Ikke drikk eller lek med vannet i apparatet.
- Ikke ta ut oppvasken fra produktet før oppvaskprogrammet er ferdig. Det kan ligge igjen vaskemiddel på oppvasken.
- Ikke oppbevar gjenstander eller påfør trykk på den åpne døren til produktet.
- Apparatet kan slippe ut varm damp, hvis du åpner døren mens et oppvaskprogram er i gang.

## 2.5 Innvendig belysning



**ADVARSEL!**  
Skaderisiko.

- Angående lampen(e) i dette produktet og reservedeler som selges separat: Disse lampene er ment å motstå

ekstreme fysiske forhold i husholdningsprodukter, for eksempel temperatur, vibrasjon, fuktighet, eller er ment å signalisere informasjon om produktets driftsstatus. De er ikke ment å brukes i andre bruksområder og egner seg ikke til rombelysning.

- Ta kontakt med servicesenteret for å bytte ut innvendig belysning.

## 2.6 Service

- Kontakt det autoriserte servicesenteret for å reparere produktet. Det skal bare brukes originale reservedeler.
- Vær oppmerksom på at selvreparasjon eller ikke-profesjonell reparasjon kan ha sikkerhetsmessige konsekvenser og gjøre garantien ugyldig.
- Følgende reservedeler er tilgjengelig i 7 år etter at modellen er blitt avviklet: motor, sirkulasjons- og avløpspumpe, varmeelementer, inkludert varmepumper, rørledninger og tilhørende utstyr inkludert slanger, ventiler, filtre og akvastopper, strukturelle og indre deler relatert til døreneheter, trykte kretskort, elektroniske skjermer, trykkbrytere, termostater og sensorer, programvare og fastvare inkludert nullstillingsprogramvare. Vær oppmerksom på at noen av disse reservedelene bare er tilgjengelige for profesjonelle reparatører, og at ikke alle reservedeler er relevante for alle modeller.
- Følgende reservedeler vil være tilgjengelige i 10 år etter at modellen er avviklet: dørhengsel og tetninger, andre tetninger, sprayarmer, avløpsfiltre, innvendige stativer og periferiutstyr i plastikk slik som kurver og lokk.

## 2.7 Avfallsbehandling



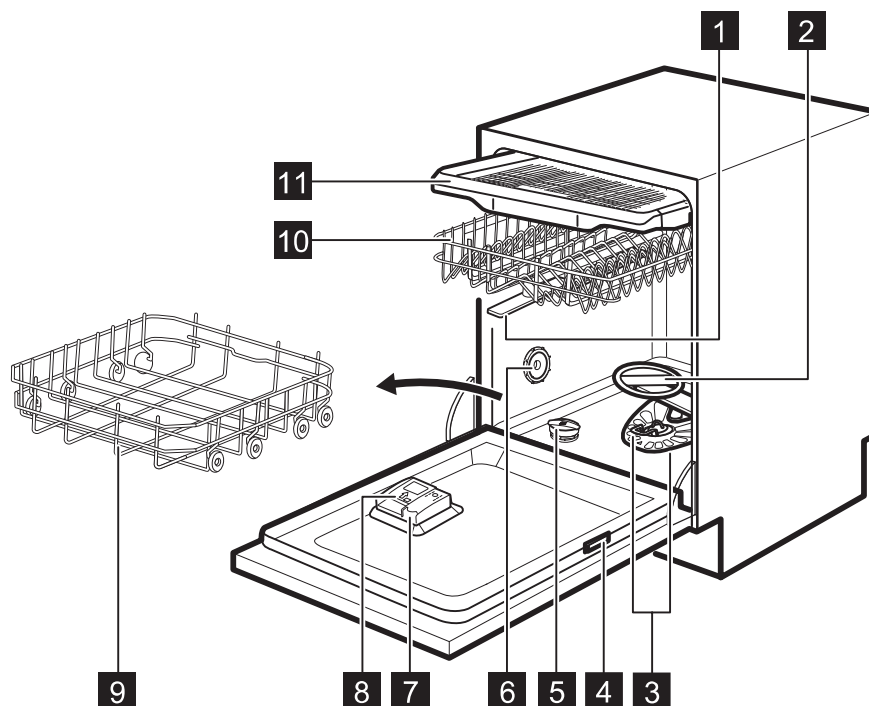
**ADVARSEL!**  
Fare for skade og kvelning.

- Koble produktet fra strømmen.
- Kutt av strømkabelen og kast den.
- Fjern dørlåsen for å forhindre at barn og dyr stenger seg inne i produktet.

### 3. PRODUKTBESKRIVELSE



Grafikken nedenfor viser kun en generell produktoversikt. For mer detaljert informasjon, se andre kapitler og/eller dokumenter som følger med produktet.



**1** Øvre spylearm

**2** Nedre spylearm

**3** Filtre

**4** Typeskilt

**5** Saltbeholder

**6** Ventilasjonsåpningen

**7** Skyllemiddelbeholder

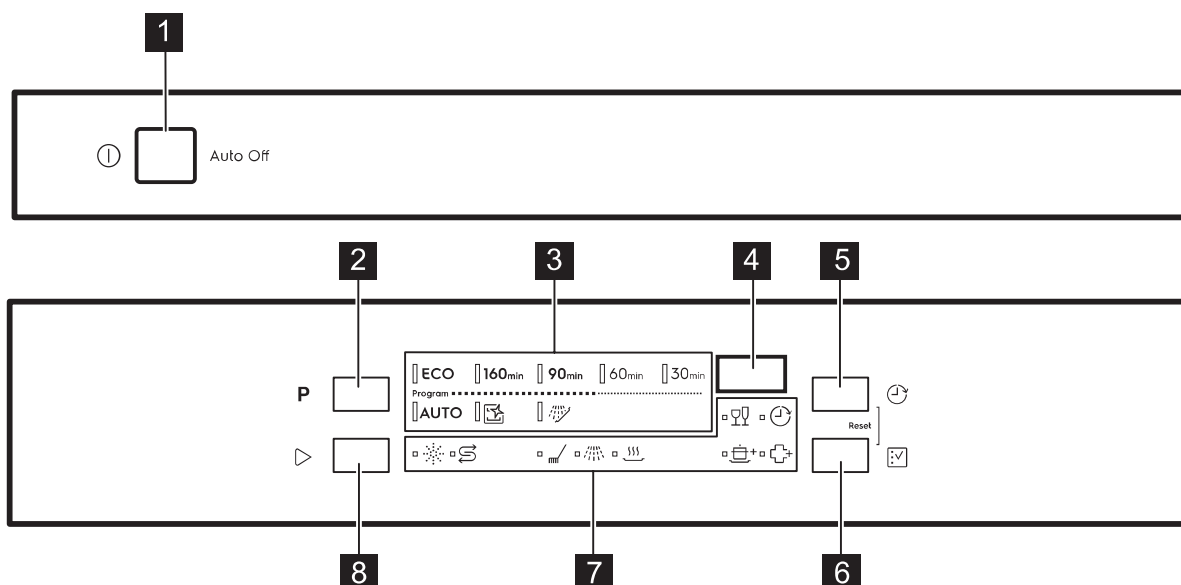
**8** Oppvaskmiddelbeholder

**9** Nedre kurv

**10** Øvre kurv

**11** Bestikkskuff

## 4. BETJENINGSPANEL



- 1** På/Av-knapp
- 2** **Program**-knapp
- 3** Programindikatorer
- 4** Display
- 5** **Delay**-knapp

- 6** **Option**-knapp
- 7** Indikatorer
- 8** **Start**-knapp

### 4.1 Indikatorer

| Indikator | Beskrivelse                                                                                                           |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|           | Saltindikator. Den tennes når saltbeholderen er tom. Den er alltid av når programmet er i bruk.                       |
|           | Skyllemiddelindikator. Den tennes når skyllemiddelbeholderen er tom. Den er alltid av når programmet er i bruk.       |
|           | Vaskefase-indikator. Den er på når vaskefasen er i gang.                                                              |
|           | Indikator for skyllefasen. Den er på når skyllefasen er i gang.                                                       |
|           | Indikator for tørkefasen. Den tennes når du velger et program med tørkefasen. Den blinker under tørkefasen er i gang. |
|           | Delay indikator. Den tennes når du setter starttidsforvalget.                                                         |
|           | GlassCare indikator.                                                                                                  |
|           | ExtraPower indikator.                                                                                                 |
|           | ExtraHygiene indikator.                                                                                               |

## 5. PROGRAMMER

Rækkefølgen av programmene i tabellen henviser ikke nødvendigvis til sekvensen de har på betjeningspanelet.

| Program                  | Type vask                                                                                                          | Grad av smuss                                                                          | Programfaser                                                                                                                                                                               | Tilvalg                                                                                                     |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ECO 1)</b>            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servise</li> <li>• Bestikk</li> <li>• Gryter</li> <li>• Panner</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normal</li> <li>• Lett tørket</li> </ul>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Forvask</li> <li>• Vask 50 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling 55 °C</li> <li>• Tørking</li> <li>• AirDry</li> </ul>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>160<sub>min</sub></b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servise</li> <li>• Bestikk</li> <li>• Gryter</li> <li>• Panner</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normal til svært</li> <li>• Tørket</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Forvask</li> <li>• Vask 60 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling 60 °C</li> <li>• Tørking</li> <li>• AirDry</li> </ul>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>90<sub>min</sub></b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servise</li> <li>• Bestikk</li> <li>• Gryter</li> <li>• Panner</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normal</li> <li>• Lett tørket</li> </ul>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vask 60 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling 55 °C</li> <li>• Tørking</li> <li>• AirDry</li> </ul>                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>60<sub>min</sub></b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servise</li> <li>• Bestikk</li> </ul>                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fersk</li> <li>• Lett tørket</li> </ul>       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vask 60 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling 50 °C</li> <li>• AirDry</li> </ul>                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>30<sub>min</sub></b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servise</li> <li>• Bestikk</li> </ul>                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fersk</li> </ul>                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vask 50 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling 50 °C</li> <li>• AirDry</li> </ul>                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>AUTO 2)</b>           | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servise</li> <li>• Bestikk</li> <li>• Gryter</li> <li>• Panner</li> </ul> | Programmet tilpasses alle grader av smuss.                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Forvask</li> <li>• Vask 50–60 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling 60 °C</li> <li>• Tørking</li> <li>• AirDry</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraHygiene</li> </ul>                                            |

| Program                                                                              | Type vask         | Grad av smuss                           | Programfaser                                                                                                                                | Tilvalg |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
|  3) | • Ingen vask      | Programmet rengjør apparatet innvendig. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vask 70 °C</li> <li>• Mellomskylling</li> <li>• Avsluttende skyl-ling</li> <li>• AirDry</li> </ul> |         |
|  4) | • Alle typer vask | • Alle gra-der av smuss                 | • Forvask                                                                                                                                   |         |

1) Dette programmet gir deg mest mulig effektivt vann- og energiforbruk for normalt skittent bestikk og servise. Dette er standardprogrammet for testinstitutter. Dette programmet brukes til å vurdere samsvar med kommisjonsforordningen om miljøvennlig utforming (EU) 2019/2022.

2) Apparatet registrerer hvor mye oppvask som er satt i kurvene, og hvor skitten den er. Den regulerer vanntemperaturen og -mengden, energiforbruket og programtiden automatisk.

3) Dette programmet er beregnet for effektiv rengjøring av innsiden av apparatet. Den fjerner kalkavsetninger og fettoppbygging. Programmet skal kjøres minst annenhver måned med avkalkingsmiddel eller et rengjøringsprodukt beregnet for oppvaskmaskiner uten oppvask.

4) Med dette programmet kan du raskt skylle av matrester fra oppvasken og forhindre at det dannes lukt i apparatet. Ikke bruk oppvaskmiddel med dette programmet.

## 5.1 Forbruksverdier

| Program 1) 2)                                                                       | Vann (l)                              | Strøm (Kwh)                               | Varighet (min)                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------|
| <b>ECO</b>                                                                          | 9.9 <sup>3)</sup> / 9.9 <sup>4)</sup> | 0.657 <sup>3)</sup> / 0.673 <sup>4)</sup> | 240 <sup>3)</sup> / 240 <sup>4)</sup> |
| <b>160<sub>min</sub></b>                                                            | 9.4 - 11.5                            | 0.876 - 1.071                             | 160                                   |
| <b>90<sub>min</sub></b>                                                             | 9.3 - 11.4                            | 0.772 - 0.944                             | 90                                    |
| <b>60<sub>min</sub></b>                                                             | 9.0 - 11.0                            | 0.693 - 0.847                             | 60                                    |
| <b>30<sub>min</sub></b>                                                             | 9.3 - 11.3                            | 0.560 - 0.685                             | 30                                    |
| <b>AUTO</b>                                                                         | 8.3 - 11.5                            | 0.677 - 1.036                             | 120 - 170                             |
|  | 8.3 - 10.1                            | 0.593 - 0.725                             | 60                                    |
|  | 3.1 - 3.8                             | 0.012 - 0.014                             | 15                                    |

1) Vanntrykk og -temperatur, variasjoner i strømtilførsel samt tilvalg, mengden oppvask som er satt inn og hvor tilsmuttet den er kan endre verdiene.

2) Verdiene for andre programmer enn ECO er kun indikasjoner.

3) I henhold til forordningen 1016/2010.

4) I henhold til forordningen 2019/2022.

## 5.2 Informasjon for testinstitutter

For å motta nødvendig informasjon for å utføre ytelsestest (f.eks. i henhold til EN60436), send en e-post til:

**info.test@dishwasher-production.com**

## 6. ALTERNATIVER

-  Ønskede Tilvalg må aktiveres hver gang før du starter et program. Det er ikke mulig å aktivere eller deaktivere alternativer mens et program er i bruk.
-  Option-knappen veksler mellom de tilgjengelige tilvalgene og deres mulige kombinasjoner.
-  Ikke alle alternativer er kompatible med hverandre. Hvis du velger alternativer som ikke er kompatible, så vil produktet automatisk deaktivere ett eller flere av dem. Bare indikatorene for alternativene som fortsatt er aktive er på.
-  Hvis et tilvalg ikke er tilgjengelig for et programmet, vil tilhørende indikator være av eller blinke hurtig i noen sekunder og deretter slukke.
-  Aktivering av tilvalg kan påvirke vann- og energiforbruk i tillegg til programmets varighet.

### 6.1 GlassCare

Dette tilvalget gir spesiell pleie for en delikat vask. Tilvalget forhindrer hurtige

Inkluderer produktnummerkoden (PNC) som du finner på klassifiseringsskiltet.

For andre spørsmål vedrørende oppvaskmaskinen, se serviceboken som fulgte med produktet.

endringer i vasketemperaturen til det valgte programmet, og reduserer den til 45 °C. Dette beskytter spesielt glass mot skader.

### Slik aktiverer du GlassCare

Trykk på  til indikatoren  er på. Displayet viser den oppdaterte programvarigheten.

### 6.2 ExtraPower

Dette alternativet forbedrer vaskeresultatene av det valgte programmet. Det øker vasketemperaturen og varigheten.

### Slik aktiverer du ExtraPower

Trykk på  til indikatoren  er på. Displayet viser den oppdaterte programvarigheten.

### 6.3 ExtraHygiene

Dette tilvalget sørger for bedre hygieniske resultater og at temperaturen holder seg mellom 65 og 70 ° C i minst 10 minutter under den siste skyllefasen.

### Slik aktiverer du ExtraHygiene

Trykk på  til indikatoren  er på. Displayet viser den oppdaterte programvarigheten.



## 7. INNSTILLINGER

### 7.1 Programvalgmodus og brukermodus

Når produktet er i programvalgmodus er det mulig å stille inn et program og å gå inn i brukermodus.

#### Innstillingene som er tilgjengelige i brukermodusen:

- Nivået på vannmykner i henhold til vannhardheten.
- Nivået av skyllemiddel i henhold til nødvendig dosering.
- Aktivisering eller deaktivering av AirDry.

**Etter hvert som produktet lagrer de lagrede innstillingene, er det ikke nødvendig å konfigurere det før hver syklus.**

#### Slik angir du programvalgmodus

Produktet er i programvalgmodus når programindikatoren **ECO** er på og displayet viser programvarigheten.

Etter aktivering er Produktet som standard i programvalgmodus. Hvis ikke, sett programvalgmodus på følgende måte:

Trykk samtidig inn og hold inne  og  til produktet er i programvalgmodus.

#### Slik kommer du til brukermodus

Påse at Produktet er i programvalgmodus.

For å gå inn i brukermodus, trykk og hold samtidig  og  til indikatorene **ECO**, **160min** og **90min** blinker og displayet er tomt.

### 7.2 Vannmykneren

Vannmykneren fjerner mineraler fra vannforsyningen, som ellers ville ha negativ effekt på vaskeresultatene og produktet.

Jo mer vannet inneholder av disse mineralene, dess hardere er vannet. Vannhardhet måles i tilsvarende skalaer.

Vannmykneren må justeres i henhold til vannhardheten der du bor. Det lokale vannverket kan gi opplysninger om hardheten til vannet der du bor. Det er viktig å stille riktig nivå på vannmykneren for å sikre gode vaskeresultater.

#### Hardhet vann

| Tyske grader (°dH) | Franske grader (°fH) | mmol/l    | Clarke-grader | Vannmyknernivå |
|--------------------|----------------------|-----------|---------------|----------------|
| 47 – 50            | 84 – 90              | 8,4 – 9,0 | 58 – 63       | 10             |
| 43 – 46            | 76 – 83              | 7,6 – 8,3 | 53 – 57       | 9              |
| 37 – 42            | 65 – 75              | 6,5 – 7,5 | 46 – 52       | 8              |
| 29 – 36            | 51 – 64              | 5,1 – 6,4 | 36 – 45       | 7              |
| 23 – 28            | 40 – 50              | 4,0 – 5,0 | 28 – 35       | 6              |
| 19 – 22            | 33 – 39              | 3,3 – 3,9 | 23 – 27       | 5 1)           |
| 15 – 18            | 26 – 32              | 2,6 – 3,2 | 18 – 22       | 4              |
| 11 – 14            | 19 – 25              | 1,9 – 2,5 | 13 – 17       | 3              |
| 4 – 10             | 7 – 18               | 0,7 – 1,8 | 5 – 12        | 2              |

| Tyske grader (°dH) | Franske grader (°fH) | mmol/l | Clarke-grader | Vannmyknernivå |
|--------------------|----------------------|--------|---------------|----------------|
| < 4                | < 7                  | < 0,7  | < 5           | 1 2)           |

1) Fabrikkinnstilling.

2) Ikke bruk salt på dette nivået.

**Uavhengig av type oppvaskmiddel som brukes, angir du egnet nivå på hardhet for å holde indikatoren for påfylling av salt aktivert.**



Multi-tabletter med salt er ikke effektive nok til å mykne hardt vann.

### Regenereringsprosess

For riktig vannmyknerdrift må harpiksen til myknerenheten regenereres regelmessig. Denne prosessen er automatisk og er en del av den normale driften til oppvaskmaskinens.

Når den foreskrevne mengden vann (se verdier i tabellen) har blitt brukt siden forrige regenereringsprosess, vil en ny regenereringsprosess bli satt i gang mellom avsluttende skylling og programslutt.

| Vannmyknernivå | Mengde vann (l) |
|----------------|-----------------|
| 1              | 250             |
| 2              | 100             |
| 3              | 62              |
| 4              | 47              |
| 5              | 25              |
| 6              | 17              |
| 7              | 10              |
| 8              | 5               |
| 9              | 3               |
| 10             | 3               |

I tilfelle den høye vannmyknerinnstillingen er brukt, kan det også oppstå i midten av programmet, før skyllingen (to ganger i løpet av et program). Regenereringsinitiering har ingen

innvirkning på syklusens varighet, med mindre det skjer midt i et program eller på slutten av et program med en kort tørkefase. I slike tilfeller forlenger regenereringen den totale varigheten av et program med ytterligere 5 minutter.

Deretter kan skyllingen av vannmykneren som varer i 5 minutter, begynne i samme syklus eller i begynnelsen av neste program. Denne aktiviteten øker det totale vannforbruket til et program med ytterligere 4 liter og det totale energiforbruket til et program med ytterligere 2 Wh. Skyllingen av mykneren ender med en fullstendig drenering.

Hver utført vannmyknerneskylling (muligens mer enn én i samme syklus) kan forlenge programvarigheten med ytterligere 5 minutter når den oppstår når som helst i begynnelsen eller i midten av et program.



Alle forbruksverdiene nevnt i dette avsnittet bestemmes i samsvar med gjeldende standard i laboratorieforhold med vannhardhet 2,5 mmol/l i henhold til forordningen 2019/2022 (vannmykner: nivå 3). Vanntrykk og -temperatur og tilførsel fra strømnettet kan endre verdiene.

### Slik stiller du inn vannhardhetsnivået

Påse at apparatet er i brukermodus.

#### 1. Trykk på **P**.

- Indikatoren **ECO** blinker fremdeles.
- De resterende indikatorene er av.

- Displayet viser den gjeldende vannhardhetsinnstillingen f.eks.

5 L = nivå 5.

2. Trykk på **P** gjentatte ganger for å endre innstillingen.
3. Trykk på av/på-knappen for å bekrefte innstillingen.

### 7.3 Skyllemiddelnivå

Skyllemiddelet sørger for å tørke oppvasken din uten striper og flekker. Den frigjøres automatisk under den varme skyllefasen.

Det er mulig å justere mengden skyllemiddel som slippes ut mellom nivå 1 (minimum mengde) og nivå 8 (maksimum mengde). Fabrikkinnstilling: nivå 5.

Når skyllemiddelkammeret er tomt, slår skyllemiddelindikatoren seg på og varsler deg om å fylle på skyllemiddel. Dersom tørkeresultatene er tilfredsstillende når du kun bruker multi-tabletter, kan du deaktivere dispensereren og varselet for påfylling av skyllemiddel. Bruk alltid skyllemiddel for best tørkeytelse, og la skyllemiddelindikatoren stå på.

For å deaktivere skyllemiddelbeholderen og -indikatoren, still inn skyllemiddelnivået på 0.

### Slik stiller du inn skyllemiddelnivået

Påse at apparatet er i brukermodus.

1. Trykk på .
  - Indikatoren **160min** blinker fremdeles.
  - De resterende indikatorene er av.
  - Displayet viser den gjeldende vannhardhetsinnstillingen f.eks.

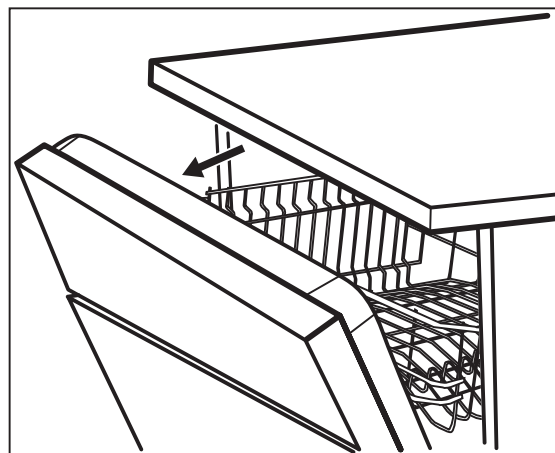
4A = nivå 4.

2. Trykk på gjentatte ganger for å endre innstillingen.
3. Trykk på av/på-knappen for å bekrefte innstillingen.

### 7.4 AirDry

AirDry forbedrer tørkeresultatet med mindre strømforbruk. Apparatdøren

åpner seg automatisk under tørkesyklusen og blir stående åpen.



AirDry aktiveres automatisk på alle programmene, bortsett fra (hvis aktuelt).

Tørkefasens varighet og dørens åpningstid varierer avhengig av valgt(e) program og alternativer.

Når AirDry åpner døren, viser displayet gjenværende tid for det kjørende programmet.



#### FORSIKTIG!

Ikke prøv å lukke apparatdøren innen 2 minutter etter en automatisk åpning. Dette kan skade apparatet. Etterpå lukkes døren i minst 3 minutter til, og programmet slutter.



#### FORSIKTIG!

Hvis barn har tilgang til apparatet, anbefaler vi at du slår av AirDry. Den automatiske åpningen av døren kan utgjøre en fare.

### Slik deaktiverer du AirDry

Påse at apparatet er i brukermodus.

1. Trykk på .
  - Indikatoren **90min** blinker fremdeles.
  - De resterende indikatorene er av.
  - Displayet viser gjeldende innstilling:
    - = AirDry er deaktivert.

–  = AirDry er aktivert.

2. Trykk på  for å endre innstillingen.

3. Trykk på av/på-knappen for å bekrefte innstillingen.

## 8. FØR FØRSTEGANGS BRUK

1. Sikre at nivået på vannmykneren passer til hardheten av vannforsyningen. Hvis ikke, juster nivået på vannmykneren.
2. Fyll saltbeholderen.
3. Fyll skyllemiddelbeholderen.
4. Åpne vannkranen.
5. Start et program for å fjerne eventuelle vaskemiddelrester som fortsatt kan befinne seg i apparatet. Bruk ikke oppvaskmiddel og sett ikke oppvask i kurvene.

Når du starter et program, kan apparatet bruke opptil 5 minutter på å lade harpiksen i vannmykneren på nytt. Vaskefasen starter bare etter at denne prosedyren er fullført. Prosedyren gjentas med jevne mellomrom.

### 8.1 Saltbeholderen



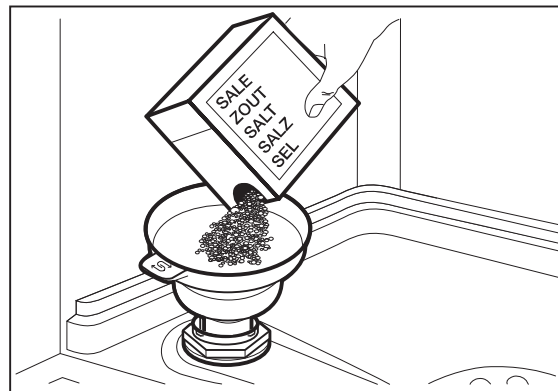
#### **FORSIKTIG!**

Bruk salt som bare er beregnet for oppvaskmaskiner. Fint salt øker faren for korrosjon.

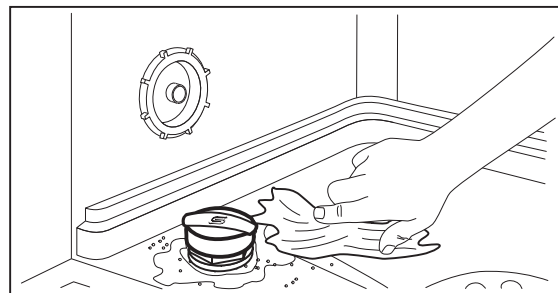
Saltet brukes til å lade opp harpiksen i vannmykneren, og til å sikre gode vaskeresultater i daglig bruk.

#### Hvordan fyller du saltbeholderen

1. Dreie lokket på saltbeholderen mot klokken og fjern det.
2. Fyll 1 liter vann i saltbeholderen (kun første gang).
3. Fyll saltbeholderen med 1 kg salt (til den er full).



4. Trakten forsiktig ved håndtaket for å få ut de siste kornene.
5. Fjern saltsøl rundt åpningen på saltbeholderen.



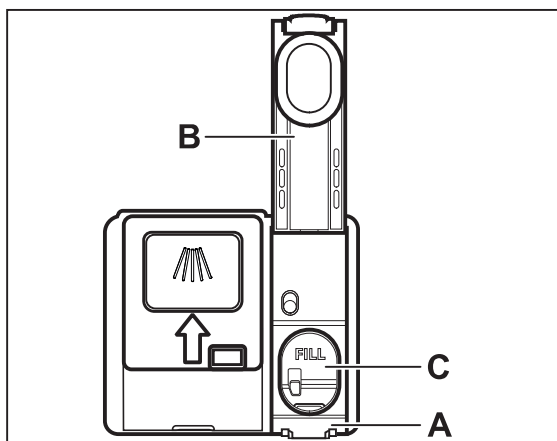
6. Lukk saltbeholderen ved å dreie lokket med klokken.



#### **FORSIKTIG!**

Det kan komme vann og salt ut av saltbeholderen når du fyller den. For å forhindre korrosjon, må du starte et program umiddelbart etter at du har fylt saltbeholderen.

## 8.2 Slik fyller du skyllemiddelbeholderen



### FORSIKTIG!

Rommet (C) er kun for skyllemiddel. Ikke fyll det med vaskemiddel.



### FORSIKTIG!

Bruk kun skyllemiddel som er spesifikt beregnet på oppvaskmaskiner.

1. Trykk på utløseret (A) for å åpne lokket (B).
2. Hell skyllemiddelet i dispenser (C) til væsken når nivået «FILL».
3. Tørk bort skyllemiddelsøl med en absorberende klut for å unngå at det dannes mye skum.
4. Lukk lokket. Sørg for at lokket låses på plass.

## 9. DAGLIG BRUK

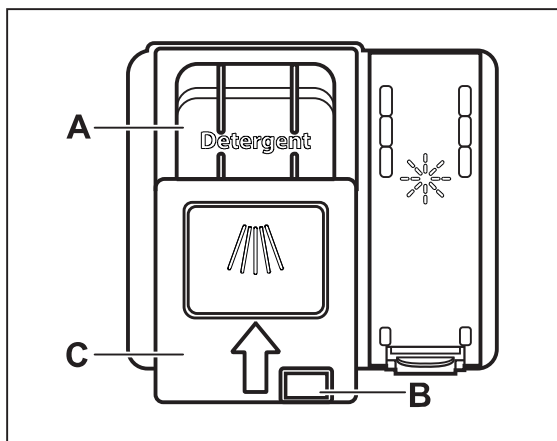
1. Åpne vannkranen.
2. Trykk på av/på-knappen for å slå på produktet.

Sikre at produktet er i programvalgmodus.

- Fyll saltbeholderen hvis saltindikatoren er på.
- Fyll skyllemiddelbeholderen hvis skyllemiddel-indikatoren er på.

3. Fyll kurvene.
4. Tilsett oppvaskmaskinmiddel.
5. Velg og start et program som passer for den aktuelle oppvasktypen og smussgrad.

### 9.1 Bruke oppvaskmiddel



### FORSIKTIG!

Bruk bare oppvaskmiddelet som er beregnet spesifikt for oppvaskmaskiner.

1. Trykk på utløserknappen (B) for å åpne lokket (C).
2. Fyll oppvaskmiddel i oppvaskmiddelbeholderen (A). Du kan bruke vaskemiddel i tabletter, pulver og gel.
3. Hvis oppvaskprogrammet har en forskylle-fase, fyller du litt oppvaskmiddel på innsiden av apparatdøren.
4. Lukk lokket. Påse at lokket smetter i posisjon.

### 9.2 Stille inn og starte et program

#### Auto Off-funksjonen

Denne funksjonen reduserer energiforbruket ved å automatisk deaktivere produktet når det ikke er i bruk.

Funksjonen tas i bruk:

- Når programmet er ferdig.

- Etter 5 minutter hvis et program ikke har startet.

## Starte et program

1. Trykk på på/av-knappen for å slå på produktet. Påse at produktet er i programvalgmodus.
2. Lukk produktets dør.
3. Trykk på **P** gjentatte ganger inntil indikatoren av det ønskede programmet er på.  
Displayet viser programvarigheten.
4. Angi gjeldende tilvalg etter behov.
5. Trykk på  for å starte programmet.
  - Indikatoren for fasen er på.
  - Programmets varighet teller ned i minutter.

## Starte et program med utsatt start

1. Velg et program.
2. Trykk på  gjentatte ganger inntil displayet viser ønsket forsinket tid (fra 1 til 24 timer).
3. Trykk på  for å starte nedtellingen.
  - Indikatoren  er på.
  - Resttiden telles ned til i timer. Den siste timen vises i minutter.

Når nedtellingen er fullført, starter programmet og kjørefase-indikatoren tennes. Indikatoren  være av.

## Åpning av døren når apparatet er i bruk

Hvis du åpner døren mens et program går, vil produktet stoppe. Det kan påvirke energiforbruket og programvarigheten. Etter at du lukker døren fortsetter apparatet fra avbruddspunktet.



Hvis døren åpnes i mer enn 30 sekunder i tørkefasen, avsluttes det kjørende programmet. Dette skjer ikke dersom døren blir åpnet av AirDry-funksjonen.



Ikke prøv å lukke produktets dør innen 2 minutter etter AirDry åpner den automatisk, siden dette kan føre til skade på produktet. Etterpå lukkes døren i minst 3 minutter til, og programmet slutter.

## Avbryte utsatt start mens nedtellingen er i gang

Når du avbryter utsatt start må du stille inn et program og tilvalgene på nytt.

Trykk samtidig inn og hold inne  og  til produktet er i programvalgmodus.

## Avbryte programmet

Trykk samtidig inn og hold inne  og  til produktet er i programvalgmodus. Kontroller at det er oppvaskmiddel i oppvaskmiddelbeholderen før du starter et nytt program.

## Programslutt

Når programmet er ferdig, vil Auto Off -funksjonen slå av apparatet automatisk.

Alle knappene er inaktive unntatt på/av-knappen.

Steng vannkranen.

# 10. RÅD OG TIPS

## 10.1 Generelt

Følg rådene nedenfor for å sørge for optimale rengjørings- og tørkeresultater i daglig bruk for å beskytte miljøet.

- Å vaske tallerkener i oppvaskmaskinen slik det er

beskrevet i brukerhåndboken, bruker vanligvis mindre vann og energi enn å vaske tallerkener for hånd.

- Last oppvaskmaskinen til full kapasitet for å spare vann og energi. For best mulig rengjøringsresultat, ordne gjenstander i kurvene som



beskrevet i bruksanvisningen og ikke overbelast kurvene.

- Ikke forhåndsvask for hånd. Vann- og strømforbruket øker. Ved behov kan du velge et program med en forvaskfase.
- Fjern større matrester fra tallerkenene og tøm kopper og glass før du setter dem i produktet.
- Bløtlegg og forsiktig skur kokekar med fastbrent mat før du vasker det i produktet.
- Sørg for at gjenstander i kurvene ikke berører eller dekker hverandre. Bare da kan vannet helt nå og vaske opp.
- Du kan bruke oppvaskmiddel, skyllemiddel og salt separat eller bruke multitablettene (f.eks. «All in 1»). Følg alltid instruksjonene på emballasjen.
- Velg program i henhold til hva slags vask det er og hvor skittent det er.

**ECO** gir mest effektiv bruk av vann og energiforbruk.

- For å forhindre at kalkbelegg bygger seg opp inni produktet:
  - Fyll saltbeholderen når det er nødvendig.
  - Bruk anbefalt dosering av oppvaskmiddel og skyllemiddel.
  - Sikre at nivået på vannmykneren passer til hardheten av vannforsyningen.
  - Følg instruksjonene i kapittelet «**Stell og rengjøring**».

## 10.2 Bruk salt, skyllemiddel og såpe

- Bare bruk salt, skyllemiddel og såpe som er beregnet på oppvaskmaskiner. Andre produkter kan skade produktet.
- I områder med hardt og veldig hardt vann anbefaler vi å bruke enkelt oppvaskmiddel (pudder, gele, tabletter uten tilleggsfunksjoner), skyllemiddel og salt separat for optimale rengjørings- og tørkeresultater.
- Oppvaskmiddeltablettene vil ikke løses helt opp ved bruk av korte programmer. Vi anbefaler at du bruker oppvaskmiddeltabletter sammen med lange programmer.

- Bruk alltid riktig mengde vaskemiddel. Utilstrekkelig dosering av vaskemiddel kan føre til dårlige rengjøringsresultater og hardvannsfilm eller flekker på gjenstandene. Hvis du bruker for mye vaskemiddel med mykt eller myknet vann, resulterer det i vaskemiddelrester på oppvasken. Juster mengden vaskemiddel basert på vannets hardhet. Les anvisningene fra produsenten på oppvaskmiddelet.
- Bruk alltid riktig mengde skyllemiddel. Utilstrekkelig dosering av skyllemiddel reduserer tørkeresultatene. Å bruke for mye skyllemiddel resulterer i blålige lag på gjenstandene.
- Forsikre deg om at vannmyknernivået er korrekt. Hvis nivået er for høyt, kan den økte mengden salt i vannet føre til rust på bestikk.

## 10.3 Slik gjør du om du ikke lenger ønsker å bruke multitabletter

Før du begynner å bruke separat rengjøringsmiddel, salt og skyllemiddel, fullfører du følgende trinn:

1. Still inn det høyeste nivået på vannmykneren.
2. Sikre at beholderne for salt og skyllemiddel er fulle.
3. Start det korteste programmet med en skyllefase. Bruk ikke oppvaskmiddel og sett oppvask i kurvene.
4. Når programmet er ferdig, justerer du vannmykneren i henhold til vannhardheten der du bor.
5. Slik aktiverer du skyllemiddelbeholderen.

## 10.4 Slik fyller du kurvene

- Bruk alltid hele plassen i kurvene.
- Produktet skal bare brukes til å vaske artikler som er egnet for oppvaskmaskin.
- Bruk ikke produktet til å vaske gjenstander som er laget av tre, horn, aluminium, tinn eller kobber da de kan sprekke, fordreie, bli misfarget eller hakkete.



- Du må ikke vaske vannabsorberende gjenstander i produktet (svamper, kjøkkenhåndklær).
- Sett dype gjenstander (kopper, glass og kjeler) med åpningen vendt ned.
- Forsikre deg om at ikke glasselementene ikke berører hverandre.
- Plasser lette redskaper i den øvre kurven. Forsikre deg om at gjenstandene ikke kan bevege seg fritt.
- Legg bestikk og små gjenstander i bestikkskuffen.
- Flytt den øvre kurven oppover for å gjøre plass til store gjenstander i den nedre kurven.
- Forsikre deg om at spylearmene kan rotere fritt før du starter et program.

### 10.5 Før start av et program

Før du starter det valgte programmet må du sørge for at:

- Filtrene er rene og korrekt installert.

- Lokket på saltbeholderen sitter stramt på.
- Spylearmenes dyser ikke er tette.
- Det er nok salt og skyllemiddel (med mindre du bruker kombi-oppvaskmiddeltabletter).
- Ordningen av gjenstandene i kurvene er korrekt.
- Programmet er egnet for typen servise og smussgrad.
- Korrekt mengde vaskemiddel er brukt.

### 10.6 Tømme kurvene

1. La serviset avkjøle seg før du tar det ut av produktet. Varme elementer kan lett bli skadet.
2. Tøm den nedre kurven først, og deretter den øvre.

**i** Når programmet er slutt, kan det fortsatt være vann på innsideoverflatene av produktet.

## 11. STELL OG RENGJØRING



#### ADVARSEL!

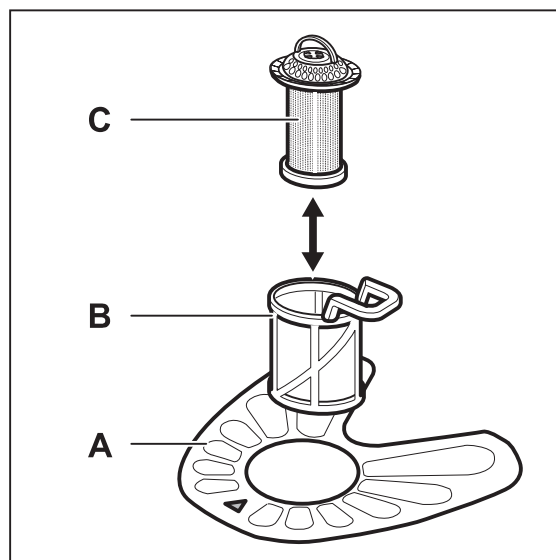
Slå av produktet og trekk støpselet ut av stikkontakten før det utføres noe vedlikehold.



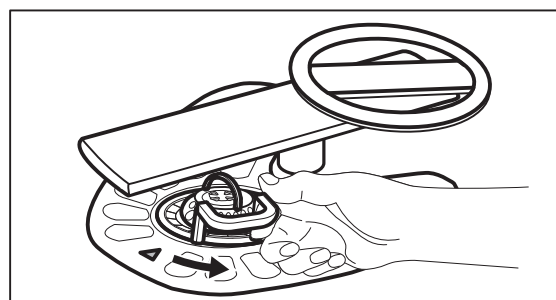
Møkkete filtre og tette spylearmer vil redusere vaskeresultatet. Kontroller jevnlig, og rengjør dem etter behov.

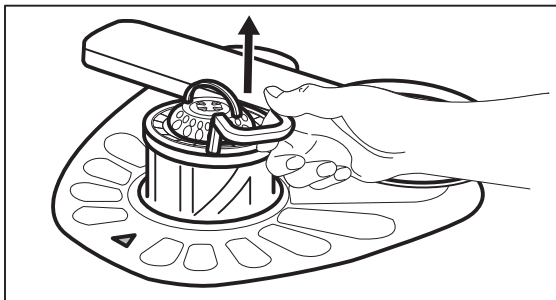
### 11.1 Rengjøre filtrene

Filtersystemet består av 3 deler.



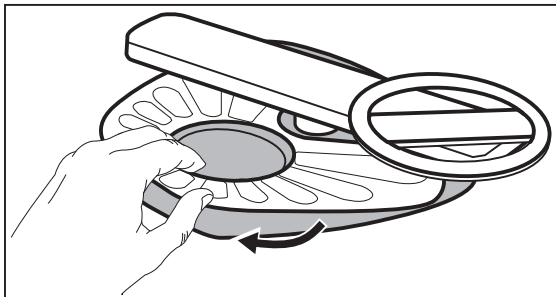
1. Dreii filteret (B) mot klokken og fjern det.



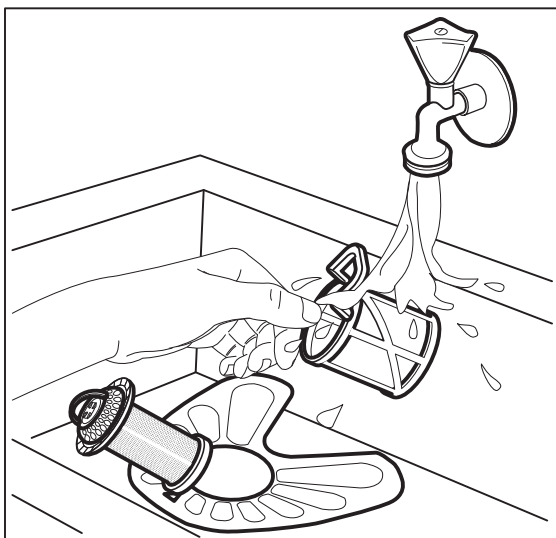


2. Fjern filteret (C) ut av filteret (B).

3. Fjern det flatfilteret (A).

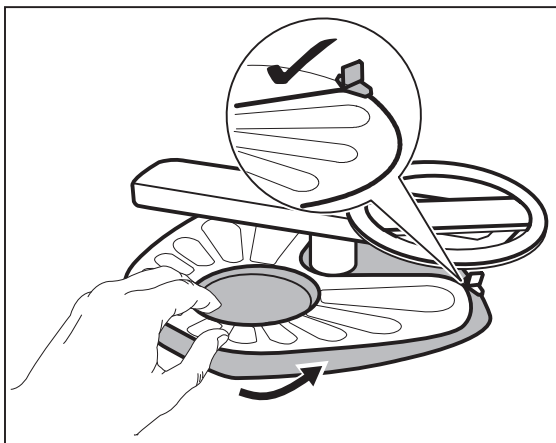


4. Vask filtrene.



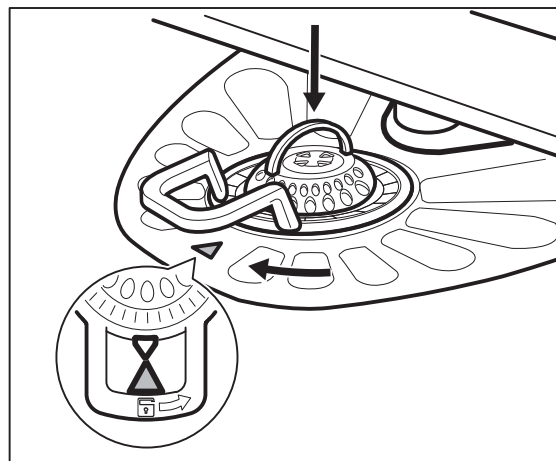
5. Påse at det ikke er rester av mat eller skitt på eller rundt kanten av bunnpannen.

6. Sett det flate filteret tilbake på plass (A). Sikre at det er korrekt plassert under de 2 lederne.



7. Monter filtrene (B) og (C) igjen.

8. Sett tilbake filteret (B) i det flatfilteret (A). Drei det med klokken til det låses.



### **FORSIKTIG!**

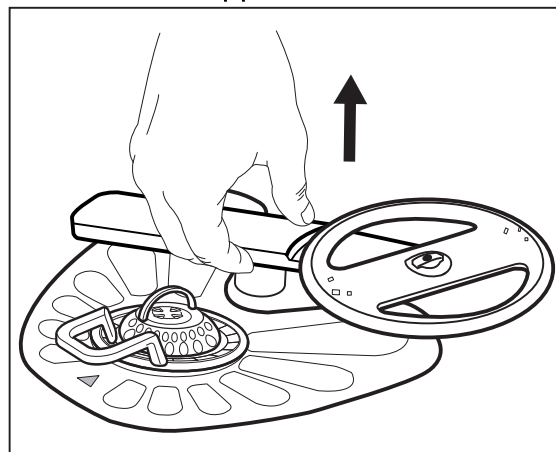
Feil plassering av filtrene kan føre til dårlig vaskeresultat og skade produktet.

## **11.2 Slik rengjør du den nedre spylearmen**

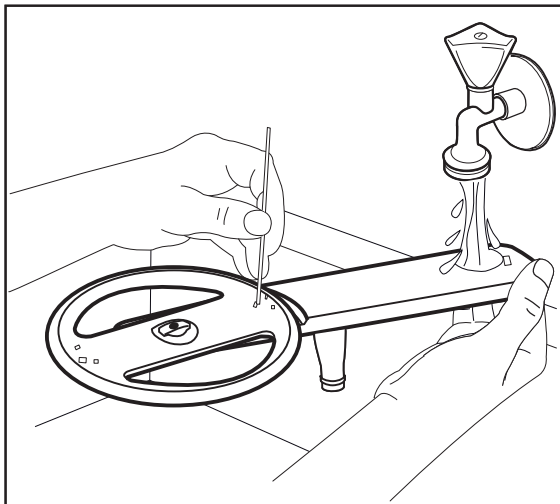
Vi anbefaler at du rengjør den nedre spylearmen regelmessig for å unngå at hullene tettes igjen av skitt.

Tette hull kan føre til utilfredsstillende vaskeresultater.

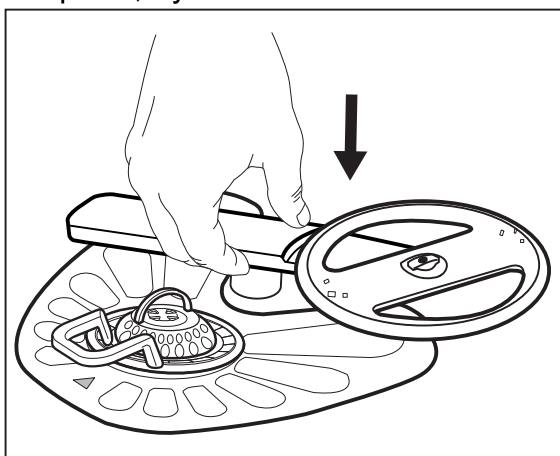
1. For å fjerne den nedre spylearmen, trekk den oppover.



2. Rengjør spylearmen under rennende vann. Bruk et redskap med tynn spiss, f.eks. en tannpirker, for å fjerne smusspartikler fra hullene.



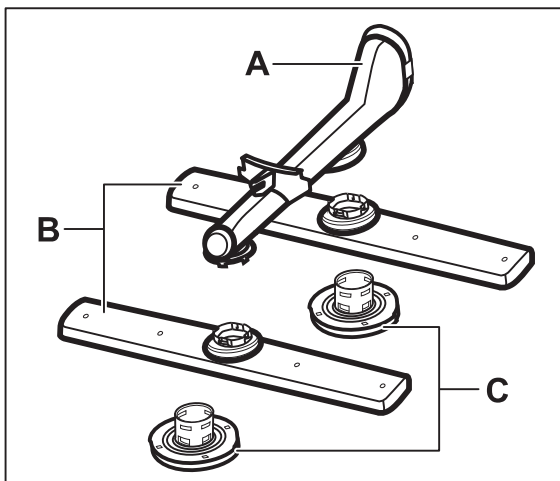
3. For å sette spylearmen tilbake på plass, trykk den nedover.



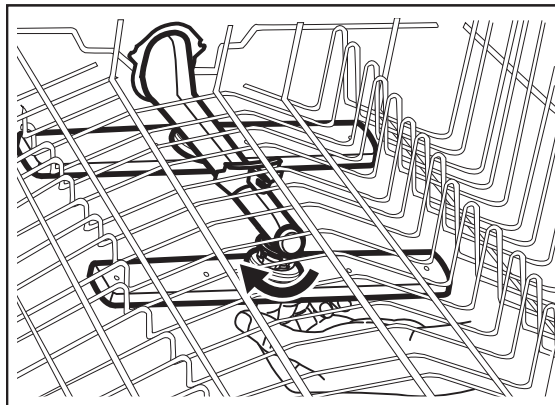
### 11.3 Rengjør den øvre spylearmene

Vi anbefaler at du rengjør den øvre spylearmene regelmessig for å unngå at hullene tettes igjen av skitt. Tette hull kan føre til utilfredsstillende vaskeresultater.

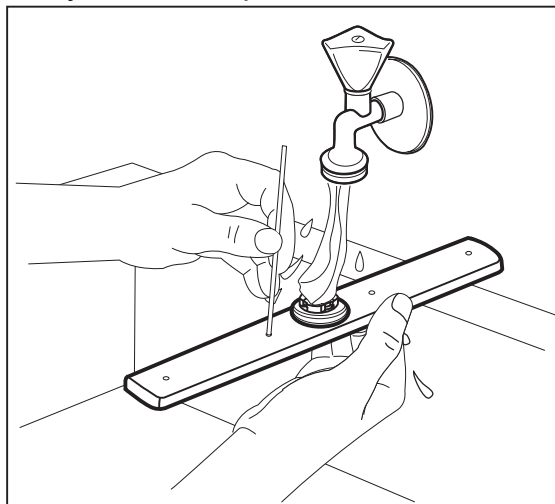
De øvre sprayarmene er plassert under den øvre kurven. Spylearmene (B) er installert i kanalen (A) med monteringssementene (C).



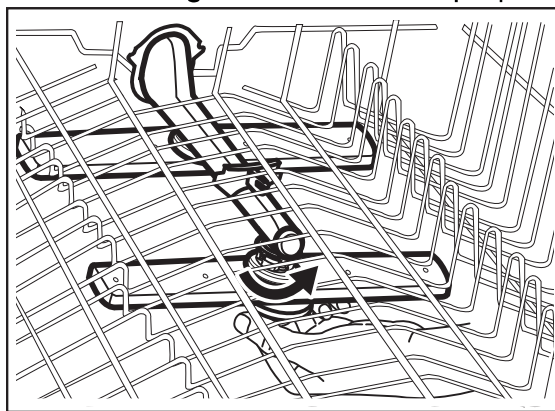
1. Trekk ut den øvre kurven.
2. For å løsne spylearmen, skru monteringssementet med urviseren.



3. Rengjør spylearmen under rennende vann. Bruk et redskap med tynn spiss, f.eks. en tannpirker, for å fjerne smusspartikler fra hullene.



4. For å sette spylearmen på plass, sett inn monteringssementet i spylearmen og fest det i kanalen, ved å skru det mot urviseren. Påse at monteringssementet låses på plass.



### 11.4 Innvendig rengjøring

- Rengjør produktet forsiktig med en myk, fuktig klut, inkludert gummipakningen på døren.

- For å opprettholde optimal ytelse for produktet, bruk et spesifikt rengjøringsprodukt for oppvaskmaskiner minst annenhver måned. Følg instruksjonene på produktpakningen nøye.
- Bruk -programmet for optimale rengjøringsresultater.
- Du må aldri bruke skurende oppvaskmidler, skuresvamper, skarpe gjenstander, sterke kjemikalier, skrubber eller løsemidler.
- Ved jevnlig bruk av hurtigprogrammer, kan det bygge seg opp fett og kalk inne i produktet. For å unngå dette, kjør langvarige programmer minst to ganger per måned.

## 11.5 Fjerne fremmedlegemer

Kontroller filtrene og bunnpannen etter hver bruk av oppvaskmaskinen. Fremmedlegemer (f.eks. glass, plast,

bein eller tannpirkere osv.) reduserer effektiviteten av rengjøringen og kan forårsake skade på avløpsspumpen.



### FORSIKTIG!

Hvis du ikke kan fjerne fremmedlegemene, må du kontakte et autorisert servicesenter.

1. Demonter filtersystemet som beskrevet i dette kapitlet.
2. Fjern eventuelle fremmedlegemer manuelt.
3. Sett inn filtrene igjen som beskrevet i dette kapitlet.

## 11.6 Utvendig rengjøring

- Rengjør produktet med en fuktig, myk klut.
- Bare kun nøytrale rengjøringsmidler.
- Du må aldri bruke skurende oppvaskmidler, skuresvamper eller løsemidler.

# 12. FEILSØKING



### ADVARSEL!

Uriktig reparasjon av apparatet kan utgjøre en fare for brukerens sikkerhet. Alle reparasjoner må utføres av kvalifisert personell.

**uten å måtte ta kontakt med et autorisert servicesenter.**

Se tabellen under for informasjon om mulige problemer.

Ved enkelte problemer viser displayet en alarmkode.

**De aller fleste problemene som oppstår under daglig bruk kan løses**

| Problem og alarmkode     | Mulig årsak og løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Produktet starter ikke.  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Påse at støpslet er tilkoblet stikkontakten.</li> <li>• Påse at det ikke er skadede sikringer i sikringsskapet.</li> </ul>                                                                                                                                                                 |
| Programmet starter ikke. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sørg for at apparatdøren er lukket.</li> <li>• Trykk <b>Start</b>.</li> <li>• Hvis utsatt start er valgt, avbryt innstillingen eller vent til nedtellingen avsluttes.</li> <li>• Apparatet gjenlader harpiksen i vannmykneren. Varigheten til prosedyren er omtrent 5 minutter.</li> </ul> |

| Problem og alarmkode                                                                                                                                 | Mulig årsak og løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Apparatet tar ikke inn vann.<br>Displayet viser <b>i10</b> eller <b>i11</b> .                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Sørg for at vannkranen er åpen.</li> <li>Sørg for at trykket til vannforsyningen ikke er for lavt. Kontakt det lokale vannverket for å få tak i denne informasjonen.</li> <li>Kontroller at vannkranen ikke er tett.</li> <li>Kontroller at filteret i inntaksslangen ikke er tett.</li> <li>Sørg for at inntaksslangen ikke er knekt eller bøyd.</li> </ul> |
| Produktet tømmes ikke for vann.<br>Displayet viser <b>i20</b> .                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Sørg for at avløpsrøret ikke er tett.</li> <li>Kontroller at det innvendige filtersystemet ikke er tett.</li> <li>Kontroller at avløpsslangen ikke er knekt eller bøyd.</li> </ul>                                                                                                                                                                           |
| Lekkasjestoppssystemet er på.<br>Displayet viser <b>i30</b> .                                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Steng vannkranen.</li> <li>Se til at apparatet er riktig installert.</li> <li>Sørg for at kurvene er lastet som anvist i brukerveiledningen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                      |
| Feil i deteksjonssensoren for vannivå.<br>Displayet viser <b>i41 - i44</b> .                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Kontroller at filtrene er rene.</li> <li>Slå apparatet av og på.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Feil i vaskepumpen eller avløpsspumpen.<br>Displayet viser <b>i51 - i59</b> eller <b>i5A - i5F</b> .                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Slå apparatet av og på.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Temperaturen på vannet inne i apparatet er for høy, eller det oppsto en feil på temperatursensoren.<br>Displayet viser <b>i61</b> eller <b>i69</b> . | <ul style="list-style-type: none"> <li>Sørg for at inntaksvannets temperatur ikke overstiger 60 °C.</li> <li>Slå apparatet av og på.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Teknisk feilfunksjon i apparatet.<br>Displayet viser <b>iC0</b> eller <b>iC3</b> .                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Slå apparatet av og på.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Vannivået i apparatet er for høyt.<br>Displayet viser <b>iF1</b> .                                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Slå apparatet av og på.</li> <li>Kontroller at filtrene er rene.</li> <li>Kontroller at uttaksslangen er montert i riktig høyde over gulvet. Se installasjonsanvisningene.</li> </ul>                                                                                                                                                                        |
| Apparatet stopper og starter flere ganger under bruk.                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Det er normalt. Det gir beste vaskeresultat, og sparer energi.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Programmet varer for lenge.                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Hvis starttidsforvalg er valgt, avbryt innstillingen eller vent til slutten av nedtellingen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Den viste programvarigheten er forskjellig fra varigheten i tabellen for forbruksverdier.                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>Se tabellen over forbruksverdier i kapittelet «<b>Programmer</b>».</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                |



| Problem og alarmkode                                                            | Mulig årsak og løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tid som gjenstår i displayet øker og hopper til nesten slutten av programtiden. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dette er ikke en feil. Produktet fungerer som det skal.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                         |
| Liten lekkasje fra apparatets dør.                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Apparatet står ikke i vater. Løsne eller stram de regulerbare bena (hvis nødvendig).</li> <li>• Døren til apparatet står ikke sentrert i forhold til karet. Juster den bakre foten (hvis nødvendig).</li> </ul>                                                                            |
| Døren til apparatet er vanskelig å lukke.                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Apparatet står ikke i vater. Løsne eller stram de regulerbare bena (hvis nødvendig).</li> <li>• Deler av servicet stikker ut av kurvene.</li> </ul>                                                                                                                                        |
| Produktets dør åpnes under vaskesyklusen.                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Produktnummeret AirDry -funksjonen er aktivert. Du kan deaktivere funksjonen. Se «<b>Innstillinger</b>».</li> </ul>                                                                                                                                                                        |
| Rasle- eller bankelyder fra innsiden av apparatet.                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Servicet er ikke plassert riktig i kurvene. Se brosjyren om innlasting i kurvene.</li> <li>• Pass på at spylearmene kan rotere fritt.</li> </ul>                                                                                                                                           |
| Apparatet utløser sikringen.                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Det er ikke tilstrekkelig strømstyrke til å forsyne alle apparater som brukes samtidig. Kontroller strømstyrken i kretsen og målerkapasiteten, eller slå av et av apparatene som er i bruk.</li> <li>• Intern elektrisk feil på apparatet. Kontakt et autorisert servicesenter.</li> </ul> |



Se «**Før førstegangs bruk**», «**Daglig bruk**» eller «**Råd og tips**» for andre mulige årsaker.



#### **ADVARSEL!**

Vi anbefaler ikke å bruke apparatet før problemet er løst. Koble fra apparatet, og ikke koble det til igjen før du er sikker på at det fungerer som det skal.

Slå apparatet av og på etter at du har sjekket apparatet. Kontakt et godkjent serviceverksted hvis feilen oppstår igjen.

Kontakt et godkjent serviceverksted for alarmkoder som ikke er beskrevet i tabellen.

## **12.1 Vaske- og tørkeresultatene er ikke tilfredsstillende**

| Problem                  | Mulig årsak og løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dårlige vaskeresultater. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se «<b>Daglig bruk</b>», «<b>Råd og tips</b>» og brosjyren om innlasting i kurvene.</li> <li>• Bruk mer intensive vaskeprogrammer.</li> <li>• Aktiver ExtraPower -tilvalget for å forbedre vaskeresultater av valgte program.</li> <li>• Rengjør dysene og filteret på spylearmen. Se «<b>Pleie og rengjøring</b>».</li> </ul> |



| Problem                                                                    | Mulig årsak og løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dårlige tørkeresultater.                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Serviset ble liggende for lenge i det lukkede apparatet. Aktiver AirDry for å slå på automatisk åpning av døren og for å forbedre tørkeytelsen.</li> <li>• Det er tomt for skyllemiddel eller doseringen av skyllemiddelet er ikke tilstrekkelig. Fyll skyllemiddelbeholderen eller sett nivået av skyllemiddel høyere.</li> <li>• Skyllemiddelet kan være årsaken.</li> <li>• Vi anbefaler å alltid bruke skyllemiddel også i kombinasjon med multi-tabletter.</li> <li>• Det kan være at plastgjenstander må tørkes i håndkle.</li> <li>• Tørkefasen er ikke en del av vaskeprogrammet. Se «<b>Programoversikt</b>».</li> </ul> |
| Det er hvitaktige striper eller blålig belegg på glass og servise.         | <ul style="list-style-type: none"> <li>• For mye skyllemiddel slippes ut. Juster skyllemiddelnivået til et lavere nivå.</li> <li>• Mengden oppvaskmiddel er for høy.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Det er flekker og tørre vann-dråper på glass og servise.                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Det er ikke tilstrekkelig med skyllemiddel. Still inn skyllemiddelnivået til et høyere nivå.</li> <li>• Skyllemiddelet kan være årsaken.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Innsiden av apparatet er vått.                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dette er ikke noe galt med produktet. Fuktig luft kondenserer på apparatveggene.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Uvanlig skum under vasking.                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bruk oppvaskmiddelet som er beregnet spesifikt for oppvaskmaskiner.</li> <li>• Bruk vaskemiddel fra en annen produsent.</li> <li>• Ikke forhåndsskylt under rennende vann før du legger dem i produktet.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Spor av rust på bestikk.                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Det er for mye salt i vannet som brukes til vasking. Se «<b>Vannmykneren</b>».</li> <li>• Bestikk av sølv og rustfritt stål ble plassert sammen. Unngå å sette ting i sølv og rustfritt stål i nærheten av hverandre.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Det er rester av oppvaskmiddel igjen i beholderen når programmet er slutt. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Oppvaskmiddeltabletten ble sittende fast i beholderen og ble derfor ikke godt nok vasket bort av vannet.</li> <li>• Vann kan ikke vaske bort vaskemiddel fra beholderen. Påse at spylearmene ikke er blokkerte eller tette.</li> <li>• Sørg for at gjenstandene i kurvene ikke hindrer at lokket på oppvaskmiddelbeholderen åpnes.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Det er lukt inne i apparatet.                                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se «<b>Innvendig rengjøring</b>».</li> <li>• Start  -programmet med et avkalkingsmiddel eller rengjøringsprodukt beregnet for oppvaskmaskiner.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

| Problem                                                     | Mulig årsak og løsning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kalkrester på servise, i apparatet og på innsiden av døren. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Saltnivået er lavt, kontroller etterfyllingsindikatoren.</li> <li>• Lokket på saltbeholderen er løs.</li> <li>• Springvannet ditt er hardt. Se «<b>Vannmykneren</b>».</li> <li>• Bruk salt og still inn på regenerering av vannmykner når multifunksjonstabletter brukes. Se «<b>Vannmykneren</b>».</li> <li>• Start  -programmet med et avkalkingsmiddel beregnet for oppvaskmaskiner.</li> <li>• Hvis det fortsatt er kalkavsetninger til stede, rens apparatet med rensemiddel som er spesielt tilpasset dette formålet.</li> <li>• Prøv et annet rengjøringsmiddel.</li> <li>• Kontakt produsenten av oppvaskmiddelet.</li> </ul> |
| Matt, misfarget eller skår i servise.                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sørg for at gjenstander som er egnet for oppvaskmaskiner vaskes i produktet.</li> <li>• Fyll og tøm kurvene forsiktig. Se brosjyren om fylling av kurvene.</li> <li>• Plasser skjøre gjenstander i den øvre kurven.</li> <li>• Aktiver GlassCare -tilvalget for å sørge for at glass-tøy og delikate gjenstander blir tatt spesielt vare på.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |



Se «**Før førstegangs bruk**», «**Daglig bruk**» eller «**Råd og tips**» for andre mulige årsaker.

## 13. TEKNISKE DATA

|                                    |                                           |                       |
|------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------|
| Dimensjoner                        | Høyde / bredde / dybde (mm)               | 446 / 818 - 878 / 575 |
| Elektrisk tilkopling <sup>1)</sup> | Spenning (V)                              | 220 – 240             |
|                                    | Frekvens (Hz)                             | 50                    |
| Vanntrykk                          | Min. / max. bar (MPa)                     | 0.5 (0.05) / 8 (0.8)  |
| Vannforsyning                      | Kaldt vann eller varmt vann <sup>2)</sup> | maks 60 °C            |
| Kapasitet                          | Antall kuverter                           | 10                    |
| Strømforbruk                       | Forblitt på-modus (W)                     | 5.0                   |
|                                    | Av-modus (W)                              | 0.50                  |

<sup>1)</sup> Se typeskiltet for andre verdier.

<sup>2)</sup> Hvis varmtvannet kommer fra alternative energikilder (for eksempel solcellepaneler), benyttes en varmtvannstilførsel for å redusere maskinens energiforbruk.

### 13.1 Kobling til EU EPREL-databasen

QR-koden på energietiketten som fulgte med produktet, gir en nettlenke til registreringen av dette produktet i EU EPREL-databasen. Oppbevar energietiketten kun for henvisning med denne brukerhåndboken samt alle andre dokumenter som fulgte med dette produktet.

Det er også mulig å finne informasjonen relatert til ytelsen til produktet i EU

EPREL-databasen med koblingen <https://eprel.ec.europa.eu> og modellnavnet, samt produktnummeret som du finner på merkeskiltet til produktet. Se etter i kapitlet «Produktbeskrivelse».

Gå til [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu) for mer detaljert informasjon om energietiketten.

## 14. BESKYTTELSE AV MILJØET

Resirkuler materialer som er merket med symbolet . Legg emballasjen i riktige beholdere for å resirkulere det. Bidrar til å beskytte miljøet, menneskers helse og for å resirkulere avfall av elektriske og elektroniske produkter. Ikke kast produkter som er merket med symbolet

 sammen med husholdningsavfallet. Produktet kan leveres der hvor tilsvarende produkt selges eller på miljøstasjonen i kommunen. Kontakt kommunen for nærmere opplysninger.

# INNEHÅLL

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| 1. SÄKERHETSINFORMATION.....   | 27 |
| 2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER..... | 29 |
| 3. PRODUKTBESKRIVNING.....     | 31 |
| 4. KONTROLLPANEL.....          | 32 |
| 5. PROGRAM.....                | 33 |
| 6. ALTERNATIV.....             | 35 |
| 7. INSTÄLLNINGAR.....          | 36 |
| 8. FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING..... | 39 |
| 9. DAGLIG ANVÄNDNING.....      | 40 |
| 10. RÅD OCH TIPS.....          | 42 |
| 11. SKÖTSEL OCH RENGÖRING..... | 43 |
| 12. FELSÖKNING.....            | 46 |
| 13. TEKNISK INFORMATION.....   | 50 |

## VI TÄNKER PÅ DIG

Tack för att du väljer en Electrolux-produkt. Du har valt en produkt som grundar sig på årtionden av yrkeserfarenhet och innovation. Genial och elegant har den utformats med dig i åtanke. Så när du använder den, kan du vara trygg i vetskapen om att du får fantastiska resultat varje gång.

Välkommen till Electrolux.

**Besök vår webbplats för att:**



Få tips om användning, broschyrer, felsökning, service- och reparationsinformation:

**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Registrera din produkt för bättre service:

**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Köpa tillbehör, förbrukningsvaror och originalreservdelar till din produkt:

**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**

## KUNDTJÄNST OCH SERVICE

Vi rekommenderar att originalreservdelar används.

Ha följande uppgifter till hands när du kontaktar serviceavdelningen: Modell, PNC, serienummer.

Informationen står på märkplåten.

 Varnings-/viktig säkerhetsinformation

 Allmän information och tips

 Miljöinformation

Med reservation för ändringar.

### 1. SÄKERHETSINFORMATION

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren är inte

ansvarig för eventuella personskador eller andra skador som uppkommit som ett resultat av felaktig installation eller användning. Förvara alltid bruksanvisningen på en säker och tillgänglig plats för framtida bruk.

## 1.1 Säkerhet för unga och personer med funktionsnedsättning

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt av personer med bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller instrueras beträffande hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen.
- Barn mellan 3 och 8 år eller personer med mycket omfattande och komplexa funktionshinder ska inte vara i närheten av produkten om de inte är under uppsikt.
- Barn under 3 år ska inte vistas i närheten av produkten utan ständig uppsikt.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Tvättmedel ska förvaras utom räckhåll för barn.
- Håll barn och husdjur borta från produkten när luckan är öppen.
- Barn får inte utföra städning och underhåll av produkten utan uppsikt.

## 1.2 Allmän säkerhet

- Produkten är avsedd att användas i hushåll och liknande användningsområden som t.ex.:
  - Bondgårdar, personalkök i butiker, på kontor och andra arbetsmiljöer,
  - av gäster på hotell, motell, bed and breakfast och andra typer av boendemiljöer.
- Ändra inte produktens specifikationer.
- Vattentrycket (minimum och maximum) måste vara mellan 0.5 (0.05) / 8 (0.8) bar (MPa)
- Följ maximalt antal 10 -kuvert.

- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, tillverkarens auktoriserade servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika fara.
- Sätt besticken i bestickkorgen med de vassa kanterna nedåt eller sätt dem i besticklådan i ett horisontellt läge med de vassa kanterna nedåt.
- Låt inte produkten stå med luckan öppen för att undvika att snubbla över den.
- Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.
- Använd inte högtrycksvattenspray och/eller ånga för att rengöra produkten.
- Om produkten har ventilationsöppningar nedtill får dessa inte täppas igen med t.ex. en matta.
- Produkten ska anslutas till vattentillförseln med de nya medföljande slanguppsättningarna. Gamla slanguppsättningar får inte återanvändas.

## 2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

### 2.1 Installation



#### **WARNING!**

Endast en behörig person får installera den här produkten.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.
- Av säkerhetsskäl, använd inte produkten innan den installeras i den inbyggda strukturen.
- Följ installationsinstruktionerna som följer med produkten.
- Var alltid försiktig när produkten rör sig eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och täckta skor.
- Installera och använd inte produkten på en plats där temperaturen understiger 0 °C.
- Installera produkten på en säker och lämplig plats som uppfyller installationskraven.

### 2.2 Elektrisk anslutning



#### **WARNING!**

Risk för brand och elektriska stötar.

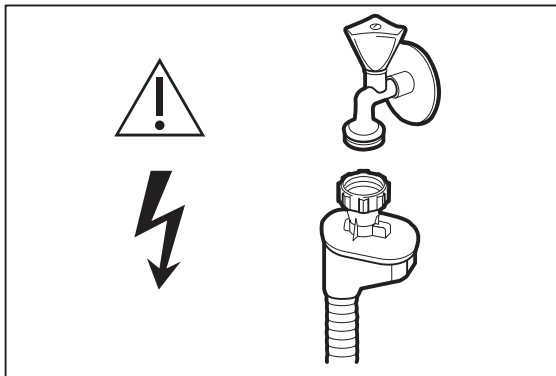
- Produkten måste jordas.
- Se till att de parametrarna på märkskylten överensstämmer med elnätets elektricitet.
- Använd alltid ett korrekt installerat, stötsäkert och jordat eluttag.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.
- Kontrollera så att du inte skadar stickkontakten och nätkabeln. Om produktens nätkabel behöver bytas måste det göras av vårt auktoriserade servicecenter.
- Anslut stickkontakten till eluttaget först vid slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Dra inte i anslutningssladden för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.



- Denna produkt är utrustad med en 13 A nätkontakt. Om säkringen i stickkontakten måste bytas ut ska en 13 A ASTA (BS 1362) säkring (endast Storbritannien och Irland) användas.

## 2.3 Vattenanslutning

- Orsaka inga skador på vattenslangarna.
- Före anslutning till nya slangar, slangar som inte använts under en längre tid, där reparationsarbete har utförts eller om nya enheter har monterats (vattenmätare, etc.), ska vattnet rinna en stund tills det är rent och klart.
- Kontrollera att det inte finns några synliga vattenläckor under och efter första användningen av maskinen.
- Tilloppsslangen har en säkerhetsventil och en mantel med en inre elkabel.



### **WARNING!**

Farlig spänning.

- Om tilloppsslangen är skadad, stäng omedelbart vattenkranen och dra ut stickkontakten ur vägguttaget. Kontakta auktoriserad service för att byta ut tilloppsslangen.

## 2.4 Användning

- Placera inga lättantändliga produkter eller föremål som är fuktiga med lättantändliga produkter i, nära eller på produkten.
- Maskindiskmedel är farligt. Följ säkerhetsanvisningarna på diskmedelspaketet.
- Drink och lek inte med vattnet i produkten.
- Ta inte ur disken ur produkten förrän diskprogrammet är klart. Vissa diskmedel kan stanna kvar på disken.

- Lägg inte föremål på eller låt maskinens lucka utsättas för tryck när den är öppen.
- Produkten kan utsöndra het vattenånga om du öppnar luckan medan ett program är igång.

## 2.5 Lampa inuti produkten



### **WARNING!**

Risk för personskador föreligger.

- När det gäller lampan/lamporna i denna produkt och reservlampor som säljs separat: Dessa lampor är avsedda att tåla extrema fysiska förhållanden i hushållsapparater, såsom temperatur, vibration, fuktighet eller är avsedda att signalera information om produktens driftsstatus. De är inte avsedda att användas i andra produkter eller som rumsbelysning i hemmet.
- Om du vill byta den inre belysningen kontakter du det godkända servicecentret.

## 2.6 Underhåll

- Kontakta en auktoriserad serviceverkstad för reparation av produkten. Använd endast originaldelar.
- Observera att självreparation eller icke-professionell reparation kan få säkerhetsmässiga konsekvenser och kan upphäva garantin.
- Följande reservdelar kommer att finnas tillgängliga i 7 år efter att modellen har slutat tillverkas: motor, cirkulations- och tömningspump, värmare och värmeelement, inklusive värmepumpar, rörledningar och tillhörande utrustning inklusive slangar, ventiler, filter och vattenstoppar, konstruktionsdelar och inre delar relaterade till luckmonteringar, tryckta kretskort, elektroniska displayer, tryckomkopplare, termostater och sensorer, programvara och firmware inklusive återställningsprogramvara. Observera att vissa av dessa reservdelar endast är tillgängliga för professionella reparatörer och att inte

alla reservdelar är relevanta för alla modeller.

- Följande reservdelar kommer att finnas tillgängliga i 10 år efter att modellen har slutat tillverkas: gångjärn och tätningar till luckan, andra tätningar, sprutarmar, dräneringsfilter, inre rack och plastutrustning som korgar och lock.

## 2.7 Avfallshantering



### **VARNING!**

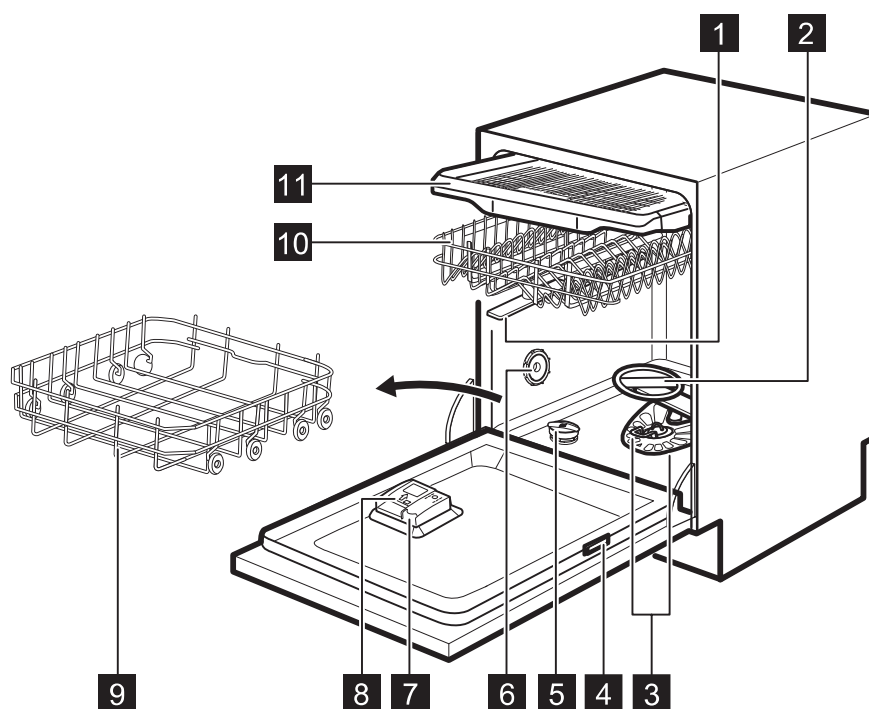
Risk för kvävning eller skador.

- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av strömkabeln och kassera den.
- Ta bort lucklåset för att hindra att barn eller djur stängs in inuti produkten.

## 3. PRODUKTBESKRIVNING



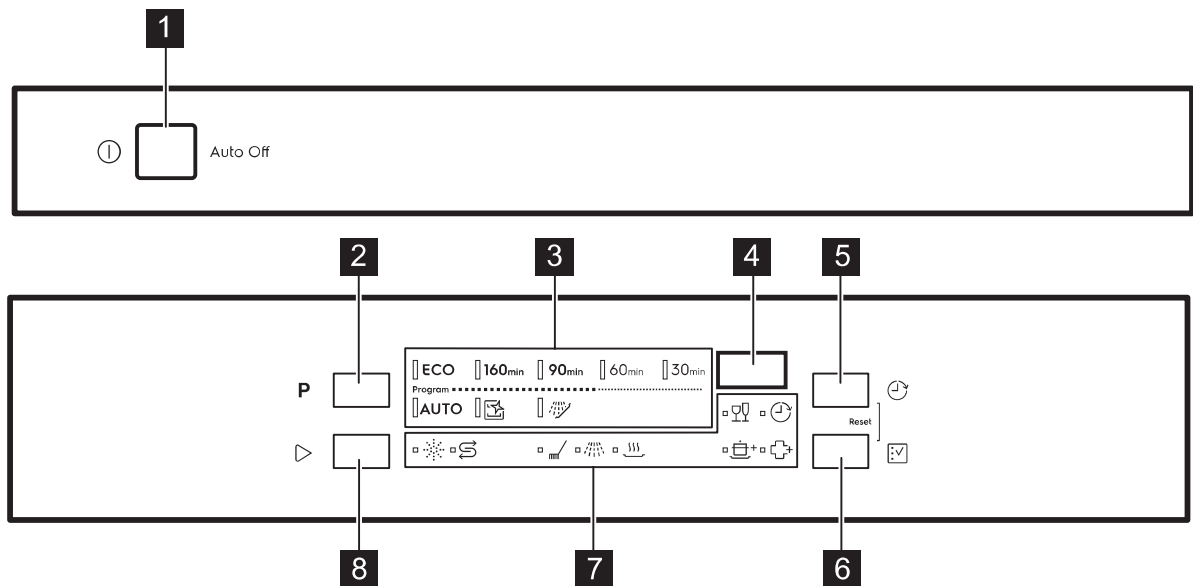
Grafiken nedan är bara en generell produktöversikt. För mer detaljerad information, se andra kapitel och/eller dokument som medföljer maskinen.



- 1** Övre spolarmar
- 2** Nedre spolarmen
- 3** Filter
- 4** Typskylt
- 5** Saltbehållare
- 6** Ventilation

- 7** Spolglansfack
- 8** Diskmedelsfack
- 9** Underkorg
- 10** Överkorg
- 11** Besticklåda

## 4. KONTROLLPANEL



- 1** Strömbrytare
- 2** Program-knapp
- 3** Programindikatorer
- 4** Display
- 5** Delay-knapp

- 6** Option-knapp
- 7** Indikatorlampor
- 8** Start-knapp

### 4.1 Indikatorer

| Indikator | Beskrivning                                                                                                           |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|           | Saltindikator. Den lyser när saltbehållaren behöver fyllas på. Den är alltid avstängd när programmet är igång.        |
|           | Indikator för spolglans. Den lyser när spolglansen behöver fyllas på. Den är alltid avstängd när programmet är igång. |
|           | Indikator för diskfas. Den lyser när diskfasen pågår.                                                                 |
|           | Indikatorlampa för sköljningsfas. Den lyser när sköljfasen pågår.                                                     |
|           | Indikator för torkfas. Den lyser när ett program med en torkfas har valts. Den blinkar när torkfasen pågår.           |
|           | Delay indikator. Den lyser när du aktiverar fördröjd start.                                                           |
|           | GlassCare indikator.                                                                                                  |
|           | ExtraPower indikator.                                                                                                 |
|           | ExtraHygiene indikator.                                                                                               |

## 5. PROGRAM

Programmets nummer i tabellen är enligt ordningen på kontrollpanelen.

| Program                  | Typ av disk                                                                                                             | Smutsgrad                                                                                         | Programfaser                                                                                                                                                                                 | Tillval                                                                                                     |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ECO 1)</b>            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Porslin</li> <li>• Bestick</li> <li>• Kastruller</li> <li>• Kokkärl</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normal</li> <li>• Lite intorkat</li> </ul>               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fördisk</li> <li>• Disk 50 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning 55 °C</li> <li>• Torkning</li> <li>• AirDry</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>160<sub>min</sub></b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Porslin</li> <li>• Bestick</li> <li>• Kastruller</li> <li>• Kokkärl</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normalt till hårt smutsat</li> <li>• Intorkat</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fördisk</li> <li>• Disk 60 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning 60 °C</li> <li>• Torkning</li> <li>• AirDry</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>90<sub>min</sub></b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Porslin</li> <li>• Bestick</li> <li>• Kastruller</li> <li>• Kokkärl</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normal</li> <li>• Lite intorkat</li> </ul>               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Disk 60 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning 55 °C</li> <li>• Torkning</li> <li>• AirDry</li> </ul>                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>60<sub>min</sub></b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Porslin</li> <li>• Bestick</li> </ul>                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Färska</li> <li>• Lite intorkat</li> </ul>               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Disk 60 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning 50 °C</li> <li>• AirDry</li> </ul>                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
| <b>30<sub>min</sub></b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Porslin</li> <li>• Bestick</li> </ul>                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Färska</li> </ul>                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Disk 50 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning 50 °C</li> <li>• AirDry</li> </ul>                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraPower</li> <li>• GlassCare</li> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |

| Program                                                                              | Typ av disk                                                                                                             | Smutsgrad                                                            | Programfaser                                                                                                                                                                                          | Tillval                                                          |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| <b>AUTO</b> 2)                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Porslin</li> <li>• Bestick</li> <li>• Kastruller</li> <li>• Kokkärl</li> </ul> | Programmet justeras efter hur smutsig disken är.                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fördisk</li> <li>• Diskning 50 – 60 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning 60 °C</li> <li>• Torkning</li> <li>• AirDry</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• ExtraHygiene</li> </ul> |
|  3) | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ingen disk i maskinen</li> </ul>                                               | Programmet rengör maskinens insida.                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Disk 70 °C</li> <li>• Mellanliggande sköljning</li> <li>• Sista sköljning</li> <li>• AirDry</li> </ul>                                                       |                                                                  |
|  4) | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Alla typer av disk</li> </ul>                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Alla smutsgrader</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fördisk</li> </ul>                                                                                                                                           |                                                                  |

1) Med detta program får du den mest effektiva vattenanvändningen och energiförbrukning för normalt nedsmutsat porslin och bestick. Detta är standardprogrammet för testinstitut. Detta programmet används för att bedöma överensstämmelse med förordningen om ekodesign (EU) 2019/2022.

2) Produkten känner av smutsgraden och mängden föremål i korgarna. Den anpassar automatiskt temperaturen, vattenmängden, energiförbrukningen och programtiden.

3) Programmet är utformat för att rengöra produktens insida effektivt. Det tar bort kalk och fett. Programmet ska köras minst en gång varannan månad med en avkalkning eller ett rengöringsmedel avsett för diskmaskiner och utan disk i maskinen.

4) Med detta program kan du snabbt skölja bort matrester från rätter och förhindra att lukt bildas i produkten. Använd inte diskmedel med detta program.

## 5.1 Förbrukningsvärden

| Program 1) 2)                                                                       | Vatten (l)                            | Energi (kWh)                              | Varaktighet (min)                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------|
| <b>ECO</b>                                                                          | 9,9 <sup>3)</sup> / 9,9 <sup>4)</sup> | 0.657 <sup>3)</sup> / 0.673 <sup>4)</sup> | 240 <sup>3)</sup> / 240 <sup>4)</sup> |
| <b>160<sub>min</sub></b>                                                            | 9.4 - 11.5                            | 0.876 - 1.071                             | 160                                   |
| <b>90<sub>min</sub></b>                                                             | 9.3 - 11.4                            | 0.772 - 0.944                             | 90                                    |
| <b>60<sub>min</sub></b>                                                             | 9.0 - 11.0                            | 0.693 - 0.847                             | 60                                    |
| <b>30<sub>min</sub></b>                                                             | 9.3 - 11.3                            | 0.560 - 0.685                             | 30                                    |
| <b>AUTO</b>                                                                         | 8.3 - 11.5                            | 0.677 - 1.036                             | 120 - 170                             |
|  | 8.3 - 10.1                            | 0.593 - 0.725                             | 60                                    |

| Program 1) 2)                                                                     | Vatten (l) | Energi (kWh)  | Varaktighet (min) |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------|---------------|-------------------|
|  | 3.1 - 3.8  | 0.012 - 0.014 | 15                |

1) Vattnets tryck och temperatur, spänningsvariationer i nätanslutningen, funktioner och mängden disk kan påverka värdena.

2) Värdena för andra program än ECO är endast indikativa.

3) I enlighet med förordning 1016/2010.

4) I enlighet med förordning 2019/2022.

## 5.2 Information till provanstalter

För att få den information som krävs för att utföra prestationstest (t.ex. enligt EN60436), skicka ett mail till:

**info.test@dishwasher-production.com**

I din förfrågan ska du ange produktnummer (PNC) som finns på märkskylten.

För övriga frågor angående din diskmaskin, se serviceboken som medföljer din produkt.

## 6. ALTERNATIV



Önskade funktioner måste aktiveras varje gång innan du startar ett program. Det går inte att aktivera eller inaktivera funktionen medan ett program pågår.



Knappen Option växlar mellan tillgängliga funktioner och deras möjliga kombinationer.



Alla tillvalsfunktioner är inte heller kompatibla med varandra. Om du väljer icke-kompatibla funktioner stänger produkten automatiskt av en eller flera av dem. Endast kontrolllamporna för funktionerna som fortfarande är aktiva förblir tända.



Om en funktion inte kan användas till ett program, tänds inte tillhörande kontrollampa eller så blinkar den snabbt i några sekunder och släcks sedan.



Aktivering av funktioner kan påverka vatten- och energiförbrukningen samt programlängden.

### 6.1 GlassCare

Denna funktion är särskilt framtagen för ömtåliga föremål. Den har inga snabba temperaturändringar i valt program och minskar den till 45 °C. Detta skyddar särskilt ömtåliga glas från att gå sönder.

#### Aktivering GlassCare

Tryck på  tills indikatorn  är på. Displayen visar programmets uppdaterade längd.

### 6.2 ExtraPower

Detta alternativ ger bättre diskresultat för valt program. Det ökar temperaturen och programlängden.

#### Aktivering ExtraPower

Tryck på  tills indikatorn  är på. Displayen visar programmets uppdaterade längd.



## 6.3 ExtraHygiene

Denna funktion ger bättre hygieniskt resultat genom att hålla temperaturen vid 65 och 70 °C i minst 10 minuter under den sista sköljfasen.

## Aktivering ExtraHygiene

Tryck på  tills indikatorn  är på. Displayen visar programmets uppdaterade längd.

# 7. INSTÄLLNINGAR

## 7.1 Programvalsläget och användarläget

När produkten är i programvalsläget kan man ställa in ett program och öppna användarläget.

### Tillgängliga inställningar i användarläge:

- Vattenavhårdarens nivå enligt vattenhårdheten.
- Spolglansnivån efter nödvändig dos.
- Aktivering eller avaktivering av AirDry.

**Eftersom produkten lagrar sparade inställningar behöver man inte konfigurera före varje program.**

### Hur man ställer in programvalsläget

Maskinen är i programvalsläget när programindikatorn **ECO** lyser och displayen visar programlängden.

Efter aktivering är maskinen i programvalsläget som standard. Om inte, ställ in programvalsläget på följande sätt:

Tryck och håll in samtidigt  och  tills maskinen är i programvalsläget.

## Öppna användarläget

Kontrollera att maskinen är i programvalsläget.

Tryck och håll in samtidigt för att gå in i användarläget  och  tills indikatorerna **ECO**, **160min** och **90min** blinkar och displayen är tom.

## 7.2 Vattenavhårdare

Vattenavhårdaren avlägsnar mineraler från vattnet, som normalt skulle ha skadlig inverkan på diskresultatet och på maskinen.

Ju mer mineraler vattnet innehåller, desto hårdare är vattnet. Vattenhårdhet mäts i ekvivalenta mått.

Vattenavhårdaren skall ställas in efter hur hårt vattnet är i området där du bor. Information om hur hårt vattnet är i området där du bor kan du få från det lokala Vattenverket. Det är viktigt att ställa in rätt vattenavhårdarnivå, för att få bra diskresultat.

### Vattenhårdhet

| Tyska värden (°dH) | Franska värden (°fH) | mmol/l    | Clarke-grader | Vattenhårdhet |
|--------------------|----------------------|-----------|---------------|---------------|
| 47 - 50            | 84 - 90              | 8.4 - 9.0 | 58 - 63       | 10            |
| 43 - 46            | 76 - 83              | 7.6 - 8.3 | 53 - 57       | 9             |
| 37 - 42            | 65 - 75              | 6.5 - 7.5 | 46 - 52       | 8             |
| 29 - 36            | 51 - 64              | 5.1 - 6.4 | 36 - 45       | 7             |
| 23 - 28            | 40 - 50              | 4.0 - 5.0 | 28 - 35       | 6             |
| 19 - 22            | 33 - 39              | 3.3 - 3.9 | 23 - 27       | 5 1)          |

| Tyska värden<br>(°dH) | Franska värden<br>(°fH) | mmol/l    | Clarke-grader | Vattenhårdhet |
|-----------------------|-------------------------|-----------|---------------|---------------|
| 15 - 18               | 26 - 32                 | 2.6 - 3.2 | 18 - 22       | 4             |
| 11 - 14               | 19 - 25                 | 1.9 - 2.5 | 13 - 17       | 3             |
| 4 - 10                | 7 - 18                  | 0.7 - 1.8 | 5 - 12        | 2             |
| <4                    | <7                      | <0.7      | < 5           | 1 2)          |

1) Fabriksinställning.

2) Använd inte salt på denna nivå.

**Oavsett vilken typ av diskmedel som används ska rätt vattenhårdhetsnivå ställas in för att hålla saltpåfyllningsindikatorn aktiv.**



Multitabletter med salt är inte tillräckligt effektiva för att mjuka upp hårt vatten.

### Regenerationsprocess

För rätt vattenavhårdning måste hartset på vattenavhårdningsanordningen regenereras regelbundet. Den här processen är automatisk och är en del av den normala diskmaskinens drift.

När den föreskrivna mängden vatten (se värden i tabellen) har använts sedan den tidigare regenereringsprocessen kommer en ny regenereringsprocess att initieras mellan den slutliga sköljningen och programmets slut.

| Vattenhårdhet | Mängden vatten<br>(l) |
|---------------|-----------------------|
| 1             | 250                   |
| 2             | 100                   |
| 3             | 62                    |
| 4             | 47                    |
| 5             | 25                    |
| 6             | 17                    |
| 7             | 10                    |
| 8             | 5                     |
| 9             | 3                     |

| Vattenhårdhet | Mängden vatten<br>(l) |
|---------------|-----------------------|
| 10            | 3                     |

Om hög vattenavhårdning har ställts in, kan det förekomma även i mitten av programmet, före sköljningen (två gånger under ett program).

Regenerationsinitiering har ingen inverkan på programlängden, såvida den inte sker i mitten eller i slutet av ett program med en kort torkfas. I sådana fall förlänger regenereringen programmets totala längd med ytterligare 5 minuter.

Därefter kan sköljningen av vattenavhårdaren som varar i 5 minuter börja i samma program eller i början av nästa program. Denna aktivitet ökar programmets totala vattenförbrukning med ytterligare 4 liter och programmets totala energiförbrukning med ytterligare 2 Wh. Sköljningen av mjukmedlet avslutas med en fullständig sköljning.

Varje utförd vattenavhårdningssköljning (möjligtvis fler än en i samma cykel) kan förlänga programtiden med ytterligare 5 minuter när det inträffar någon gång i början eller i mitten av ett program.



Alla förbrukningsvärden som nämns i detta avsnitt bestäms i enlighet med den nuvarande tillämpliga standarden i laborieförhållanden med vattenhårdhet 2,5 mmol/L enligt 2019/2022-förordningen (vattenmjukgörare: nivå 3). Trycket och temperaturen på vattnet samt variationerna i elnätet kan ändra värdena.

## Ställa in vattenavhårdarens nivå

Kontrollera att produkten är i användarläget.

1. Tryck på **P**.
  - Indikatorn **ECO** blinkar fortfarande.
  - De återstående indikatorerna är släckta.
  - Displayen visar aktuell inställning, t.ex. **5 L** = nivå 5.
2. Tryck på **P** flera gånger för att ändra inställningen.
3. Tryck på På/Av-knappen för att bekräfta inställningen.

## 7.3 Spolglansnivå

Genom att använda spolglans kan disken torkas utan att det blir ränder eller fläckar. Det släpps automatiskt ut under den heta sköljfasen.

Du kan ställa in hur mycket spolglans som ska doseras mellan nivå 1 (minsta mängd) och nivå 8 (största mängd). Fabriksinställning: nivå 5.

När spolglansfacket är tomt lyser indikatorn så att du ska fylla på. Om torkningsresultatet är tillfredsställande endast med multitabletter, kan du inaktivera indikatorn för påfyllning av spolglans. För bästa torkningsresultat är det dock alltid bäst att använda spolglans och att spolglansindikatorn alltid är aktiverad.

För att avaktivera spolglansdispensern och indikatorn, ställ in spolglansnivån till 0.

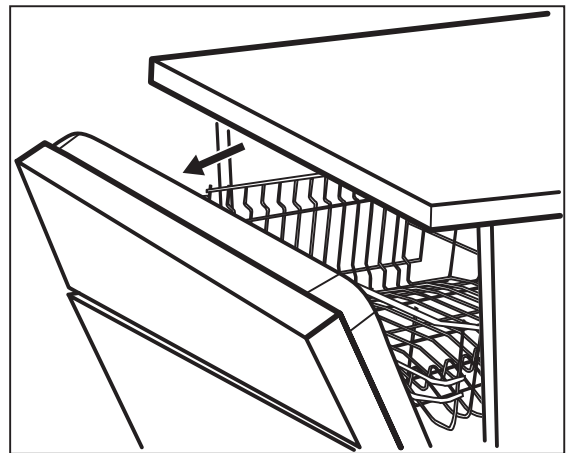
## Ställa in spolglansnivå

Kontrollera att produkten är i användarläget.

1. Tryck .
  - Indikatorn **160min** blinkar fortfarande.
  - De återstående indikatorerna är släckta.
  - Displayen visar aktuell inställning, t.ex. **4A** = nivå 4.
2. Tryck  flera gånger för att ändra inställningen.
3. Tryck på På/Av-knappen för att bekräfta inställningen.

## 7.4 AirDry

AirDry förbättrar torkningsresultatet med lägre energiförbrukning. Under torkningsfasen öppnas luckan automatiskt och lämnas på glänt.



AirDry aktiveras automatiskt med alla program förutom  (i förekommande fall).

Hur länge torkningen pågår och luckan är öppen varierar beroende på det valda programmet och tillvalen.

När AirDry öppnar luckan visar displayen återstående tid av programmet.

**FÖRSIKTIGHET!**

Försök att inte stänga luckan inom 2 minuter efter att den har öppnats automatiskt. Det kan skada maskinen. Om luckan, efteråt, stängs i minst 3 minuter slutar det pågående programmet.

**FÖRSIKTIGHET!**

Om barn har tillgång till produkten är det bäst att avaktivera AirDry. Den automatiska öppningen av luckan kan vara farlig.

1. Tryck på .

- Indikatorn **90min** blinkar fortfarande.
- De återstående indikatorerna är släckta.
- Displayen visar den aktuella inställningen:
  -  = AirDry är avaktiverad.
  -  = AirDry är aktiverad.

2. Tryck på  för att ändra inställningen.

## 3. Tryck på På/Av-knappen för att bekräfta inställningen.

## Hur man avaktiverar AirDry

Kontrollera att produkten är i användarläget.

# 8. FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

1. **Kontrollera att den inställda nivån på vattenavhårdare överensstämmer med den hårdhet vattnet har där du bor. Om inte, kan du justera vattenavhårdarens nivå.**
2. Fyll saltbehållaren.
3. Fyll spolglansfacket.
4. Öppna vattenkranen.
5. Starta ett program för att avlägsna eller bearbeta rester som kan finnas kvar i produkten. Använd inte diskmedel och ladda inte korgarna med disk.

Efter att programmet har startat laddar maskinen hartset i vattenavhårdaren i upp till 5 minuter. Diskfasen startar bara när den här proceduren är klar. Proceduren upprepas periodvis.

## 8.1 Saltbehållaren

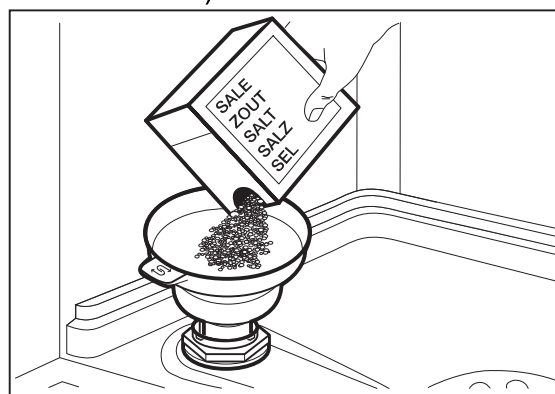
**FÖRSIKTIGHET!**

Använd endast grovt salt avsett för diskmaskinen. Fint salt ökar risken för rost.

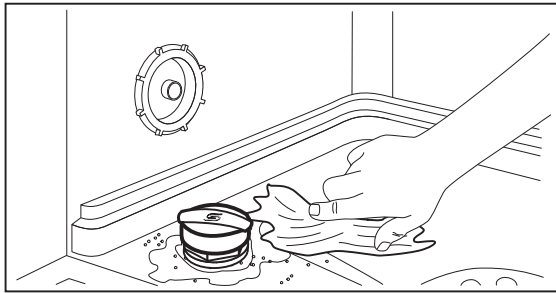
Saltet används för att ladda hartset i vattenavhårdare och ge goda diskresultat vid daglig användning.

## Fylla salt i saltbehållaren

1. Öppna saltbehållaren genom att vrida locket moturs och ta bort det.
2. Häll 1 liter vatten i saltbehållaren (endast första gången).
3. Fyll saltbehållaren med 1 kg salt (tills den är full).



4. Skaka försiktigt på tratten i handtaget för att få ut de sista kornen.
5. Ta bort eventuellt salt från saltbehållarens öppning.



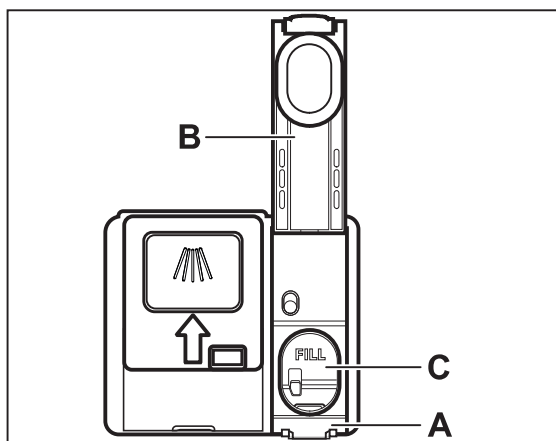
6. Vrid locket på saltbehållaren medurs för att stänga saltbehållaren.



#### FÖRSIKTIGHET!

Vatten och avhårdningssalt kan rinna ut från saltbehållaren när du fyller på den. När du har fyllt på saltbehållaren ska du starta ett program genast för att förhindra rost.

## 8.2 Fylla på spolglansdoseringen



#### FÖRSIKTIGHET!

Facket (C) är endast avsett för spolglans. Fyll inte på med diskmedel.



#### FÖRSIKTIGHET!

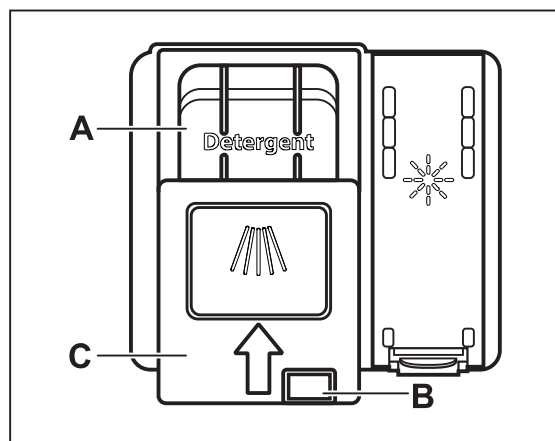
Använd endast spolglans som är särskilt avsett för diskmaskiner.

1. Tryck in spärren (A) för att öppna locket (B).
2. Häll spolglans i spolglansfacket (C) tills vätskan når markeringen "FILL".
3. Torka upp eventuellt utspilld spolglans med en absorberande trasa för att förhindra överdriven skumbildning.
4. Stäng locket. Kontrollera att locket låses i rätt position.

## 9. DAGLIG ANVÄNDNING

1. Öppna vattenkranen.
2. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten.  
Kontrollera att produkten är i programvalsläge.
  - Om saltbehållarens kontrollampa är på, fyll på saltbehållaren.
  - Om indikatorn för spolglans lyser, fyll på spolglansfacket.
3. Ladda korgarna.
4. Tillsätt diskmedlet.
5. Ställ in och starta ett program som är lämpligt för typen av disk och smutsgrad.

### 9.1 Använda diskmedel



**FÖRSIKTIGHET!**

Använd bara diskmedel som är särskilt avsett för diskmaskiner.

1. Tryck in spärren **B** för att öppna locket **C**.
2. Håll diskmedlet i facket märkt **(A)**. Du kan använda diskmedel i form av tabletter, pulver eller gel.
3. Om diskprogrammet har en fördiskfas, håll lite diskmedel på insidan av produktens lucka.
4. Stäng locket. Kontrollera att spärren har låst sig i rätt position.

## 9.2 Ställa in och starta ett program

### Funktionen Auto Off

Den här funktionen minskar energiförbrukningen genom att automatiskt stänga av produkten när den inte är igång.

Funktionen börjar fungera:

- När programmet är klart.
- Efter 5 minuter om programmet inte har startat.

### Starta ett program

1. Tryck på På/Av-knappen för att sätta på maskinen. Kontrollera att maskinen är i programvalsläge.
2. Stäng luckan.
3. Tryck på **P** flera gånger tills indikatorn för önskat program tänds. Displayen visar programmets längd.
4. Ställ vid behov in lämpliga funktioner.
5. Tryck på  för att starta programmet.
  - Indikatorn för aktuell fas tänds.
  - Programlängden räknar ner i minuter.

### Starta ett program med fördröjd start

1. Ställa in ett program.

2. Tryck på  upprepade gånger tills displayen visar önskad tidsfördröjning (från 1 till 24 timmar).
3. Tryck på  för att starta nedräkningen.

- Indikatorn  är på.
- Kvarvarande tid räknas ner i timmar. Den sista timmen visas i minuter.

När nedräkningen är klar startar programmet och indikatorn för pågående fas tänds. Indikatorn  är av.

## Öppna luckan medan maskinen är igång

Om luckan öppnas medan ett program pågår, stannar maskinen. Det kan påverka energiförbrukningen och programmets varaktighet. När luckan stängs, fortsätter maskinen från den punkt där den avbröts.



Om luckan är öppen längre än 30 sekunder under torkfasen avslutas det pågående programmet. Detta händer inte om luckan öppnas av AirDry-funktionen.



Försök att inte stänga luckan inom 2 minuter efter att AirDry automatiskt har öppnat den, eftersom det kan skada maskinen. Om luckan, efteråt, stängs i minst 3 minuter slutar det pågående programmet.

## Avbryta den fördröjda starten medan nedräkningen pågår

När du avbryter en fördröjd start måste du ställa in ett program och funktionerna igen.

Tryck och håll in samtidigt  och  tills maskinen är i programvalsläge.



## Avbryta programmet

Tryck och håll in samtidigt  och  tills maskinen är i programvalsläge. Kontrollera att det finns diskmedel i diskmedelsfacket innan du startar ett nytt program.

## När programmet är klart

När programmet är klart Auto Off stänger funktionen av apparaten automatiskt.

Alla knappar är inaktiva utom knappen på/av.

Stäng vattenkranen.

# 10. RÅD OCH TIPS

## 10.1 Allmänt

Följ tipsen nedan för optimal rengöring och torkning vid daglig användning och även för att skydda miljön.

- Diska i diskmaskinen enligt instruktionerna i användarmanualen förbrukar vanligtvis mindre vatten och energi än att diska för hand.
- Se till att diskmaskinen körs full för att spara vatten och energi. För bästa rengöringsresultat ska disken placeras i korgarna enligt instruktioner i användarmanualen utan att korgarna överbelastas.
- Skölj inte tallrikarna för hand i förväg. Det ökar vatten- och energiförbrukningen. Välj ett program med fördisk om så behövs.
- Ta bort större rester av mat från disken och töm koppar och glas innan du stoppar in dem i maskinen.
- Blötlägg eller skölj kokkärl där maten har fastnat eller bränt vid innan du stoppar in dem i maskinen.
- Se till att föremålen i korgarna inte vidrör eller står på varandra. Bara då kan vattnet helt komma åt och diska all disk.
- Du kan använda maskindiskmedel, spolglans och salt separat eller så kan du använda multitabletter (t.ex. "Allt i 1"). Följ instruktionerna på förpackningen.
- Välj ett program enligt typen av disk och hur smutsig den är. **ECO** erbjuder den mest effektiva användningen av vatten och energiförbrukning.
- För att förhindra uppbyggnaden av kalk inuti maskinen:
  - Fyll på saltbehållaren vid behov.
  - Använd rekommenderad dos vad gäller diskmedel och spolglans.

- Kontrollera att den aktuella nivån på vattenavhårdare överensstämmer med vattnets hårdhet.
- Följ instruktionerna i kapitlet **"Skötsel och rengöring"**.

## 10.2 Använda salt, spolglans och diskmedel

- Använd endast salt, spolglans och diskmedel avsett för diskmaskin. Andra sorters produkter kan skada maskinen.
- I områden med hårt vatten och mycket hårt vatten rekommenderar vi att man använder vanligt diskmedel (pulver, gel, tabletter utan ytterligare funktioner), spolglans och salt separat för optimal diskning och torkning.
- Diskmedelstabletter löses inte upp helt vid korta program. För att undvika diskmedelsrester på porslinet rekommenderar vi att du använder tabletter för långa program.
- Använd alltid rätt mängd diskmedel. Otillräcklig dosering av diskmedel kan leda till dåligt resultat och fläckar från hårt vatten på disken. Användning av för mycket diskmedel med mjukt eller avhärdat vatten resulterar i diskmedelrester på disken. Justera mängden diskmedel baserat på vattnets hårdhet. Se tillverkarens anvisningar på diskmedelsförpackningen.
- Använd alltid rätt mängd diskmedel. Otillräcklig dosering av spolglans gör att torkresultatet blir mindre bra. Användning av för mycket spolglans ger blåaktiga ränder på disken.
- Se till att nivån på vattenavhärningen är korrekt. Om nivån är för hög kan den ökade mängden salt i vattnet resultera i rost på besticken.

### 10.3 Vad du ska göra om du vill sluta använda multitabletter

Innan du börjar använda separat diskmedel, salt och spolglans ska du göra följande.

1. Ställ in vattenavhårdarens högsta nivå.
2. Kontrollera att saltbehållaren och spolglansbehållaren är fulla.
3. Starta det kortaste programmet med en sköljfas. Använd inte diskmedel och ladda inte korgarna med disk.
4. När programmet är klart, ställ in avhårdaren efter vattenhårdheten där du bor.
5. Justera den utsläppta mängden spolglans.

### 10.4 Ladda korgarna

- Använd alltid hela utrymmet i korgarna.
- Diska bara föremål som tål maskindisk.
- Föremål gjorda av trä, horn, aluminium, tenn och koppar ska inte diskas i maskinen eftersom de kan spricka, vridas, bli missfärgade eller nötas.
- Placera inte föremål i maskinen som kan absorbera vatten (svampar, disktrasor).
- Placera ihåliga föremål (till exempel koppar, glas och kokkärl) med öppningen nedåt.
- Se till att glas inte vidrör andra glas.

- Lägg lätta föremål i den övre korgen. Se till att föremålen inte kan flytta på sig.
- Placera bestick och små föremål i bestickslådan.
- Flytta den övre korgen uppåt för att större föremål ska få plats i den nedre korgen.
- Kontrollera att spolarmarna kan röra sig fritt innan ett program startas.

### 10.5 Innan ett program startas

Innan du sätter på valt program måste du se till att:

- Filtren är rena och rätt isatta.
- Saltbehållarens lock sitter tätt.
- Spolarmarna inte är igensatta.
- Det finns salt och spolglans (såvida du inte använder multitabletter).
- Disken är korrekt placerad i korgarna.
- Programmet är lämpligt för disken och smutsgraden.
- Rätt mängd diskmedel används.

### 10.6 Plocka ut disken ur korgarna

1. Låt disken kallna innan den plockas ut ur produkten. Varm disk kan lätt skadas.
2. Plocka först ut diskgoods från den nedre korgen, sedan från den övre.



När programmet är klart kan det fortfarande finnas vatten inuti maskinen.

## 11. SKÖTSEL OCH RENGÖRING



#### **WARNING!**

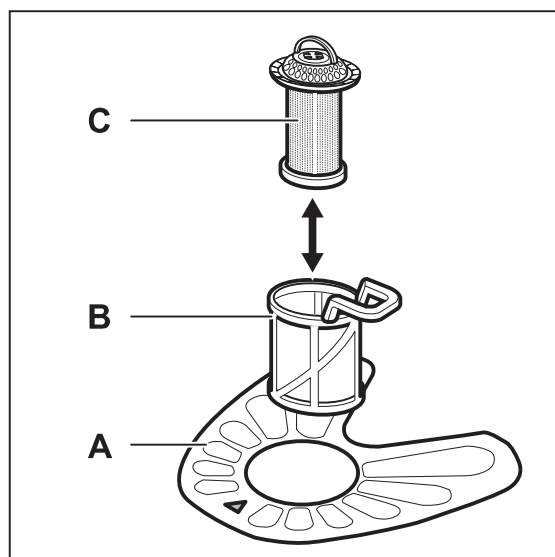
Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.



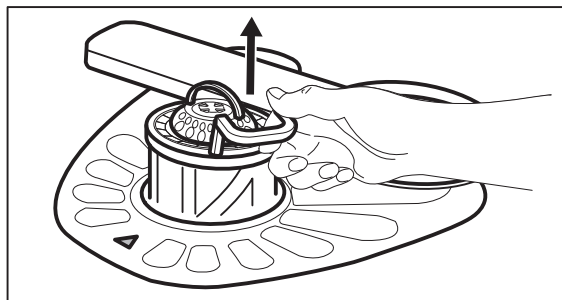
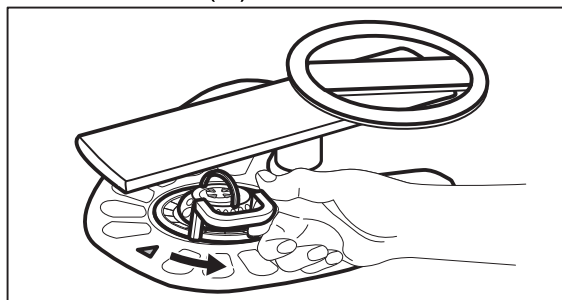
Smutsiga filter och igensatta spolarmar försämrar diskresultaten. Kontrollera regelbundet och rengör dem vid behov.

### 11.1 Rengöra filtren

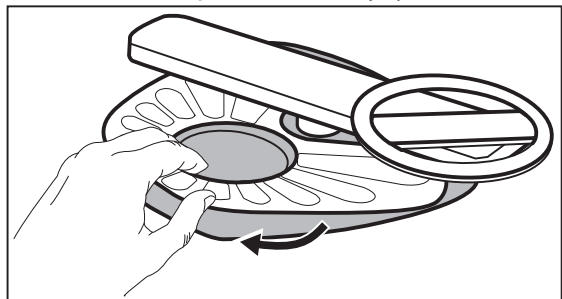
Filtersystemet består av tre delar.



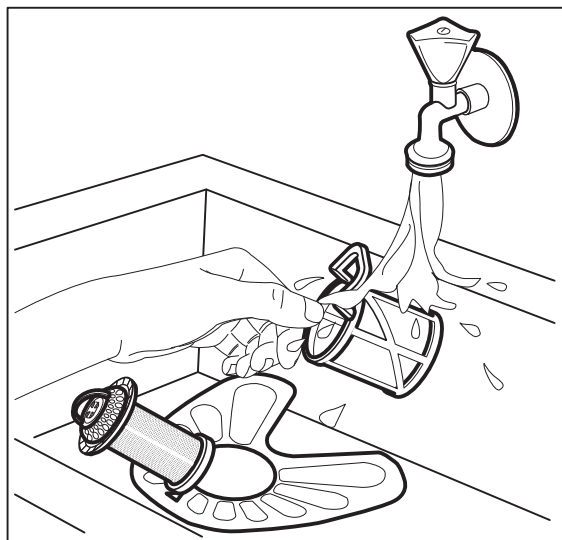
1. Vrid filtret (B) moturs och ta bort det.



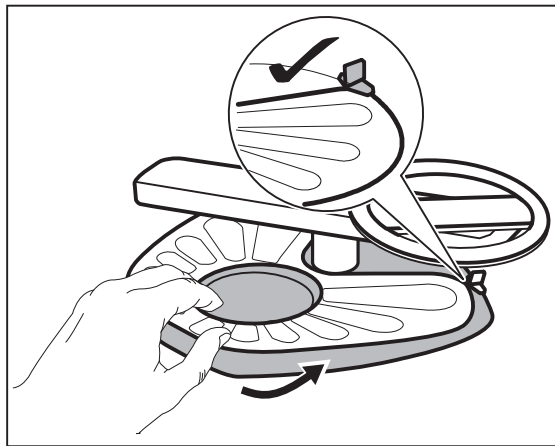
2. Ta ut filtret (C) ur filter (B).
3. Ta ut det platta filtret (A).



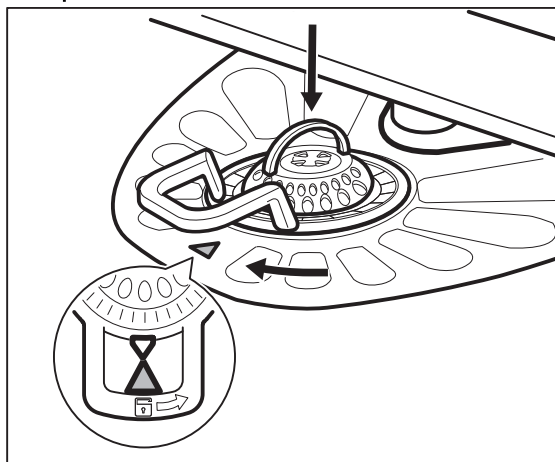
4. Diska filtren.



5. Kontrollera så att det inte finns några matrester eller smuts kvar i eller runt kanten på bottenkålen.
6. Sätt tillbaka det platta filtret (A). Kontrollera att det är rätt placerat under de två skenorna.



7. Sätt ihop filtren (B) och (C).
8. Sätt tillbaka filtret (B) i det platta filtret (A). Vrid medurs tills det låses på plats.



#### FÖRSIKTIGHET!

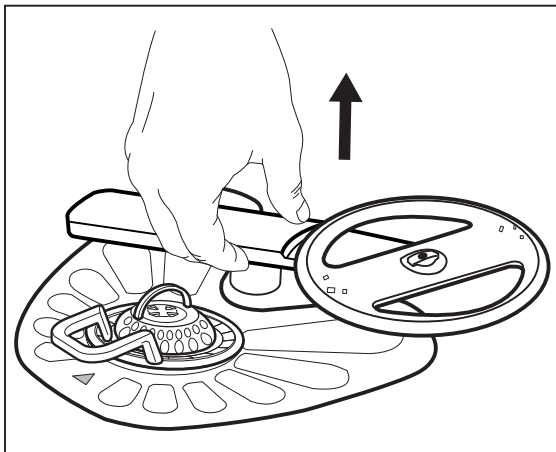
En felaktig placering av filtren kan orsaka dåliga diskresultat och skada produkten.

## 11.2 Rengöring av lägre spolarmen

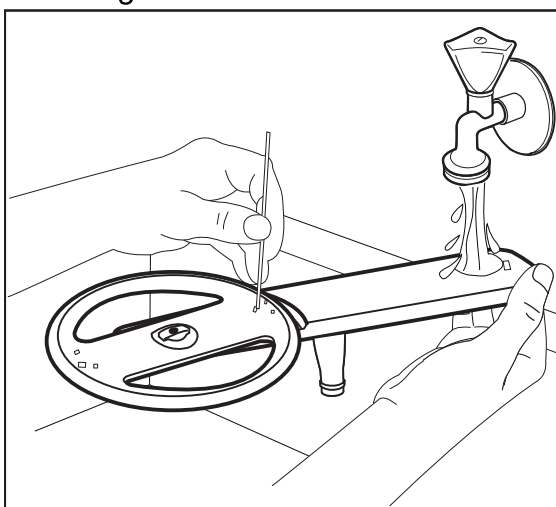
Vi rekommenderar regelbunden rengöring av den nedre spolarmen för att undvika att smuts täpper igen hålen.

Tilltäppta hål kan ge oönskat resultat.

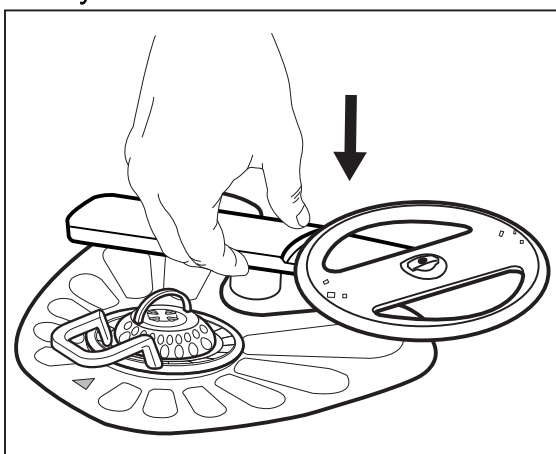
1. Dra den nedre spolarmen uppåt om du vill ta bort den.



2. Skölj spolarmen under rinnande vatten. Använd ett tunt spetsigt verktyg, t.ex. en tandpetare, för att avlägsna smuts från hålen.



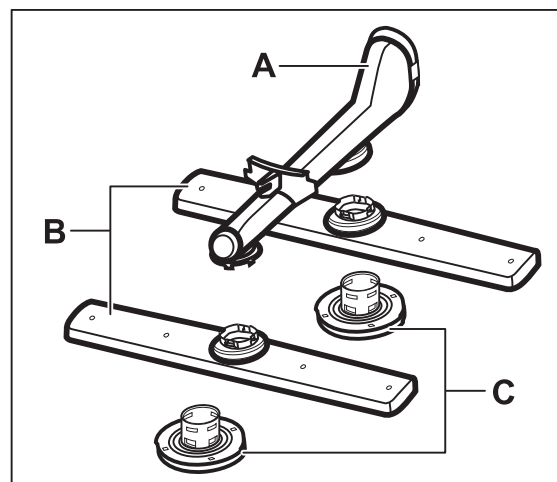
3. Sätt tillbaka spolarmen genom att trycka den neråt.



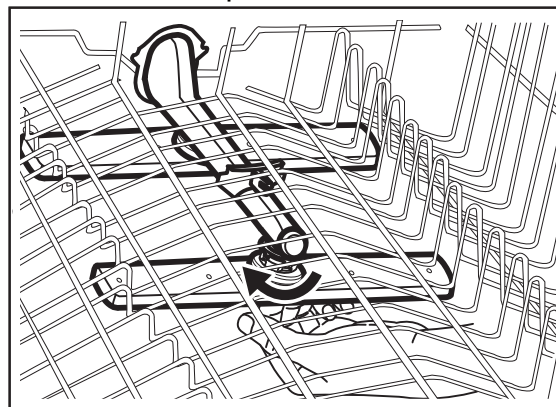
### 11.3 Rengöra de övre spolarmarna

Vi rekommenderar regelbunden rengöring av de övre spolarmarna för att undvika att smuts täpper igen hålen. Tilltäppta hål kan ge oönskat resultat.

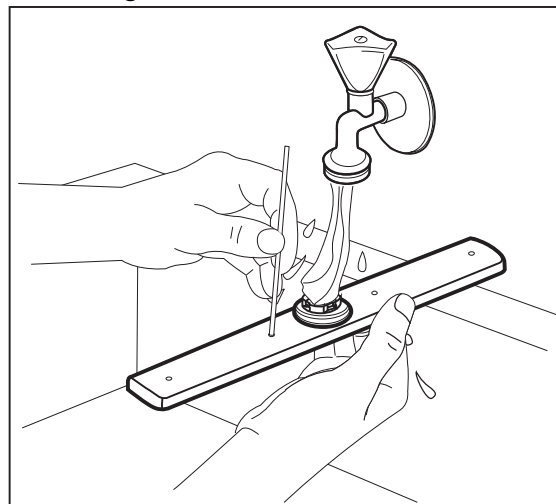
De övre spolarmarna är placerade under den övre korgen. Spolarmarna (B) är installerade i kanalen (A) med monterings-elementen (C).



1. Dra ut överkorgen.
2. Vrid monterings-elementet medurs för att ta loss spolarmen.



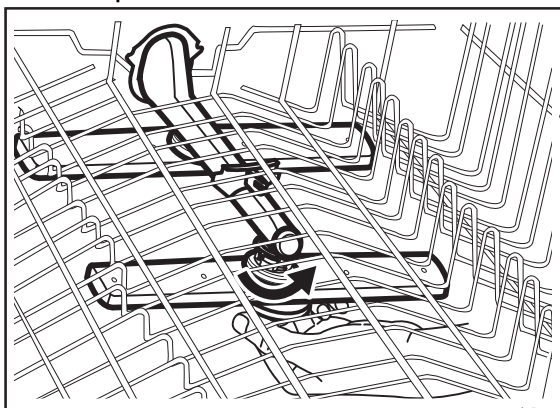
3. Skölj spolarmen under rinnande vatten. Använd ett tunt spetsigt verktyg, t.ex. en tandpetare, för att avlägsna smuts från hålen.



4. Sätt tillbaka spolarmen genom att föra in monterings-elementet i spolarmen och sätta fast det i tilllopps-röret genom att vrida det



moturs. Kontrollera att monteringselementet har låst sig i rätt position.



## 11.4 Invändig rengöring

- Rengör produkten noga, inklusive luckans gummipackning, med en mjuk fuktad duk.
- För att behålla din produkts prestanda ska ett rengöringsmedel som är utformat speciellt för diskmaskiner användas minst en gång varannan månad. Följ instruktionerna noga på produktförpackningen.
- Kör -programmet för optimalt rengöringsresultat.
- Använd inte produkter med slipeffekt, skursvampar, vassa verktyg, starka kemikalier, avfettningsmedel eller lösningsmedel.
- Om man använder kortprogrammen regelbundet kan det orsaka

uppbyggnad av fett och kalk i produkten. Kör de långa programmen minst två gånger per månad för att förhindra det.

## 11.5 Ta bort främmande föremål

Kontrollera filtren och bottensilen efter varje användning av diskmaskinen. Främmande föremål (exempelvis av glas, plast, ben eller tandpetare) minskar rengöringseffekten och kan skada tömningspumpen.



### FÖRSIKTIGHET!

Kontakta ett auktoriserat servicecenter om du inte kan ta bort främmande föremål.

1. Ta isär filtersystemet enligt beskrivning i detta kapitel.
2. Ta bort alla främmande föremål manuellt.
3. Sätt tillbaka filtren enligt beskrivning i detta kapitel.

## 11.6 Utvändig rengöring

- Rengör produkten med en fuktig, mjuk trasa.
- Använd bara neutrala rengöringsmedel.
- Använd inte produkter med slipeffekt, skursvampar eller lösningsmedel.

# 12. FELSÖKNING



### WARNING!

Felaktig reparation kan utgöra en fara för användarens säkerhet. Reparationer måste utföras av behörig personal.

**De flesta problemen som kan uppstå kan lösas utan att man behöver**

**kontakta en auktoriserad serviceverkstad.**

Se nedanstående tabell för information om eventuella problem.

Vid vissa problem visas en larmkod på displayen.

| Problem och larmkod            | Möjlig orsak och åtgärd                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Du kan inte aktivera maskinen. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se till att stickkontakten sitter ordentligt i eluttaget.</li> <li>• Kontrollera att det inte finns någon skadad säkring i säkringsdosan.</li> </ul> |

| Problem och larmkod                                                                                                                          | Möjlig orsak och åtgärd                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Programmet startar inte.                                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrollera att maskinens lucka är stängd.</li> <li>Tryck <b>Start</b>.</li> <li>Om fördröjd start är inställd avbryter du den inställningen eller väntar tills nedräkningen är slut.</li> <li>Maskinen laddar saltet inuti vattenavhårdaren. Själva avhärtningsprocessen tar cirka 5 minuter.</li> </ul>                                                                                         |
| Diskmaskinen fylls inte med vatten.<br>Displayen visar <b>i10</b> eller <b>i11</b> .                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrollera att vattenkranen är öppen.</li> <li>Kontrollera att trycket i vattentillförseln inte är för lågt. Kontakta din lokala vattenmyndighet för information om detta.</li> <li>Kontrollera att vattenkranen inte är igentäppt.</li> <li>Kontrollera att filtret i tilloppsslangen inte är igentäppt.</li> <li>Kontrollera att tilloppsslangen inte är böjd, skadad eller vriden.</li> </ul> |
| Maskinen tömmer inte ut vattnet.<br>Displayen visar <b>i20</b> .                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrollera att avloppsmuffen inte är igentäppt.</li> <li>Kontrollera att det inre filtersystemet inte är igentäppt.</li> <li>Kontrollera att avloppsslangen inte är böjd eller vriden.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                |
| Översvämningsskyddet är aktiverat.<br>Displayen visar <b>i30</b> .                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Stäng vattenkranen.</li> <li>Kontrollera att maskinen är rätt installerad.</li> <li>Se till att korgarna fylls så som visas i användarmanualen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                        |
| Fel på vattennivåsensorn.<br>Displayen visar <b>i41</b> - <b>i44</b> .                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrollera att filtren är rena.</li> <li>Stäng av maskinen och sätt på den igen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Fel på diskpumpen eller tömningspumpen.<br>Displayen visar <b>i51</b> - <b>i59</b> eller <b>i5A</b> - <b>i5F</b> .                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Stäng av maskinen och sätt på den igen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Temperaturen på vattnet inuti maskinen är för hög eller så är det fel på temperatursensorn.<br>Displayen visar <b>i61</b> eller <b>i69</b> . | <ul style="list-style-type: none"> <li>Se till att temperaturen på inloppsvattnet inte överstiger 60 °C.</li> <li>Stäng av maskinen och sätt på den igen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Tekniskt fel på maskinen.<br>Displayen visar <b>iC0</b> eller <b>iC3</b> .                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Stäng av maskinen och sätt på den igen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Vattennivån i maskinen är för hög.<br>Displayen visar <b>iF1</b> .                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Stäng av maskinen och sätt på den igen.</li> <li>Kontrollera att filtren är rena.</li> <li>Se till att utloppsslangen är installerad vid rätt höjd ovanför golvet. Se installationsanvisningarna.</li> </ul>                                                                                                                                                                                      |
| Maskinen stannar och startar flera gånger under körning.                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Det är helt normalt. Det ger ett optimalt rengöringsresultat och energibesparingar.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |



| Problem och larmkod                                                                        | Möjlig orsak och åtgärd                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Programmet tar för lång tid.                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Om tillvalet fördröjd start är inställt avbryter du inställningen eller väntar tills nedräkningen är slut.</li> </ul>                                                                                                                                                                                            |
| Den visade programtiden är inte längre än varaktigheten i tabellen med förbrukningsvärden. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Se tabellen över förbrukningsvärden i avsnittet <b>"Program"</b>.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                     |
| Den återstående tiden på displayen ökar och hoppar nästan till slutet av programtiden.     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Detta är inget fel. Maskinen fungerar som den ska.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Liten läcka från maskinluckan.                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Skåpet står inte rakt. Lossa eller dra åt de justerbara fötterna (om tillämpligt).</li> <li>Maskinluckan är inte centrerad på trumman. Justera den bakre foten (om tillämpligt).</li> </ul>                                                                                                                      |
| Luckan är svår att stänga.                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Skåpet står inte rakt. Lossa eller dra åt de justerbara fötterna (om tillämpligt).</li> <li>Delar av porslinet sticker ut från korgarna.</li> </ul>                                                                                                                                                              |
| Luckan öppnas när ett program är igång.                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>Funktionen AirDry är aktiverad. Du kan avaktivera funktionen. Se <b>"Inställningar"</b>.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                              |
| Skramlande/knackande ljud inifrån maskinen.                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Porslinet är inte ordentligt insatt i korgarna. Se broschyren om hur man laddar korgarna.</li> <li>Se till att sprayarmen kan röra sig fritt.</li> </ul>                                                                                                                                                         |
| Maskinen löser ut automat-säkringen.                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Strömstyrkan är otillräcklig för att kunna leverera ström till alla apparater som används samtidigt. Kontrollera uttagets strömstyrka och kapaciteten på mätaren eller stäng av en av apparaterna som används.</li> <li>Internt elektriskt fel på maskinen. Kontakta en auktoriserad serviceverkstad.</li> </ul> |



Se **"Före första användning"**, **"Daglig användning"** eller **"Råd och tips"** för andra möjliga orsaker.

När du har kontrollerat maskinen, stäng av och slå på den igen. Kontakta en auktoriserad serviceverkstad om problemet uppstår igen.

För larmkoder som inte beskrivs i tabellen, kontakta en auktoriserad serviceverkstad.



### **WARNING!**

Vi rekommenderar att du inte använder maskinen förrän problemet är helt fixat. Koppla från maskinen och anslut den inte igen förrän du är säker på att den fungerar korrekt.

## 12.1 Disk- och torkresultaten är inte tillräckligt bra

| Problem                                                                      | Möjlig orsak och åtgärd                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dåligt diskresultat.                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se "<b>Daglig användning</b>", "<b>Tips</b>" och broschyren om hur man laddar korgarna.</li> <li>• Använd ett intensivare diskprogram.</li> <li>• Aktivera ExtraPower tillvalet för förbättrat diskresultat för ett valt program.</li> <li>• Rengör spolarmunstyckena och filter. Se "<b>Underhåll och rengöring</b>".</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Maskinen torkar disken dåligt.                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Disken har lämnats kvar för länge i maskinen med luckan stängd. Aktivera AirDry för att ställa in automatisk lucköppning som ger bättre torkresultat.</li> <li>• Det finns ingen spolglans eller så är mängden spolglans för liten. Fyll spolglansbehållaren eller ställ in spolglansnivån till en högre nivå.</li> <li>• Spolglansens kvalitet kan vara orsaken.</li> <li>• Vi rekommenderar att alltid använda spolglans, även i kombination med multitabletter.</li> <li>• Plastföremål kan behöva handtorkas.</li> <li>• Programmet har ingen torkningsfas. Se "<b>Programöversikt</b>".</li> </ul> |
| Det finns vitaktiga ränder eller blåaktiga beläggningar på glas och porslin. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Den utsläppta mängden spolglans är för stor. Justera nivån på spolglansen till en lägre nivå.</li> <li>• För mycket diskmedel har använts.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Det finns fläckar och torkade vattendroppar på glas och porslin.             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Den utsläppta mängden spolglans är inte tillräcklig. Justera nivån på spolglansen till en högre nivå.</li> <li>• Spolglansens kvalitet kan vara orsaken.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Insidan på maskinen är blöt.                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Detta är inget fel på maskinen. Fuktig luft kondenserar på maskinens väggar.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Ovanligt skum under diskning.                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Använd diskmedlet som är avsett för diskmaskiner.</li> <li>• Använd ett diskmedel från en annan tillverkare.</li> <li>• Förskölj inte disk under rinnande vatten innan du ställer in den i maskinen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Det finns rost på besticken.                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Det finns för mycket salt i vattnet som används för att diska. Se "<b>Vattenavhärderen</b>".</li> <li>• Bestick av silver och rostfritt stål placerades tillsammans. Sätt inte bestick av silver och rostfritt stål nära varandra.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Det finns rester kvar i diskmedelsfacket vid slutet av programmet.           | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Diskmedelstabletten fastnade i facket och kunde därför inte sköljas bort med vatten.</li> <li>• Vatten kan inte skölja bort diskmedlet från facket. Se till att spolarmen roterar fritt och inte är tilltäppt.</li> <li>• Se till att föremålen i korgarna inte hindrar locket till diskmedelsfacket från att öppna.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                         |

| Problem                                                              | Möjlig orsak och åtgärd                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lukter inifrån maskinen.                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se <b>"Invändig rengöring"</b>.</li> <li>• Starta  programmet med ett avkalkningsmedel eller en rengöringsprodukt avsedd för diskmaskiner.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Kalkavlagringar på porslin, i diskmaskinen och på insidan av dörren. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Saltnivån är låg, kontrollera påfyllningsindikatorn.</li> <li>• Saltbehållarens lock sitter löst.</li> <li>• Vattnets hårdhetsgrad är hög. Se <b>"Vattenavhärda-</b><br/><b>ren"</b>.</li> <li>• Använd salt och ställ in avhärddningen även när multifunktionstabletter används. Se <b>"Vattenavhär-</b><br/><b>daren"</b>.</li> <li>• Starta  programmet med en avkalkningsprodukt avsedd för diskmaskiner.</li> <li>• Om det fortfarande finns kalkavlagringar ska ma-<br/>skinen rengöras med särskilda medel som är av-<br/>sedda för detta ändamål.</li> <li>• Testa ett annat diskmedel.</li> <li>• Kontakta diskmedelstillverkaren.</li> </ul> |
| Matt, missfärgat eller naggat porslin.                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se till att endast diskmaskinssäkra föremål diskas i maskinen.</li> <li>• Ladda och plocka ur korgarna försiktigt. Se bro-<br/>schyren om hur man laddar korgarna.</li> <li>• Placera ömtåliga föremål i den övre korgen.</li> <li>• Aktivera GlassCare tillvalet för att säkerställa spe-<br/>cialbehandling av glas och ömtåliga föremål.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |



Se **"Före första användning"**, **"Daglig användning"** eller **"Råd och tips"** för andra möjliga orsaker.

## 13. TEKNISK INFORMATION

|                                    |                                        |                       |
|------------------------------------|----------------------------------------|-----------------------|
| Mått                               | Bredd / Höjd / Djup (mm)               | 446 / 818 - 878 / 575 |
| Elektrisk anslutning <sup>1)</sup> | Spänning (V)                           | 220 - 240             |
|                                    | Frekvens (Hz)                          | 50                    |
| Vattentryck                        | Min. / max. bar (MPa)                  | 0.5 (0.05) / 8 (0.8)  |
| Vattentillförsel                   | Kallt eller varmt vatten <sup>2)</sup> | max 60 °C             |
| Kapacitet                          | Kuvert                                 | 10                    |

|                  |                  |      |
|------------------|------------------|------|
| Strömförbrukning | Kvar på-läge (W) | 5.0  |
|                  | Av-läge (W)      | 0.50 |

1) Se märkskylten för andra värden.

2) Om varmvattnet kommer från en alternativ energikälla (t.ex. solpaneler) kan en varmvattensanslutning användas för att minska energiförbrukningen.

### 13.1 Länk till EU EPREL databas

QR-koden på energimärkningsetiketten som levereras med produkten ger en webblänk till registreringen av denna produkt i EU EPREL-databasen. Förvara energimärkningsetiketten som referens tillsammans med användarhandboken och alla andra dokument som medföljer denna produkt.

Det går att hitta information relaterad till produktens prestanda i EU EPREL-

databasen med hjälp av länken <https://eprel.ec.europa.eu> och modellnamnet och produktnumret som du kan hitta på maskinens typskylt. Se kapitlet "Produktbeskrivning".

För mer detaljerad information om energimärkning, gå in på [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).

## 14. MILJÖSKYDD

Återvinn material med symbolen . Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska produkter. Släng inte

produkter märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.

www.electrolux.com/shop



156800310-A-352020

